

UNIVERSAL  
LIBRARY

OU\_222067

UNIVERSAL  
LIBRARY



# Osmania University Library

Call No. 191.0001  
333

Accession No. 16054

Author

Dr. V. V. S. Murthy

Title

333.154

This book should be returned on or before the date last marked below.

---







# کتابخانگی

مُصنّف سررندرناتھ ٹیگو،

جکا اردو ترجمہ

عالیجناب رائے بیجاتھ صاحب ایم ایس ایل ایل بی

نے کیا

مطبوعہ مطبع نظام المطابع حیدرآباد دکن

۱۹۱۹ء



## دیباچہ

آگیتا بجلی کے مصنف سرربند زما تھہ ٹیگور ۱۸۶۱ء میں پیدا ہوئے۔ اونکا تعلق بنگال کے ایک ایسے خاندان سے ہے جو نہایت مشہور اور قدیم ہے۔ اونکے والد جہارشی دبند زما تھہ کیتاے زمانہ تھے۔ والدہ کا انتقال انکی کم سنی میں ہو گیا اور انکو بچپن ہی میں قدرت سے ہم دردی اور محبت تلاش کرنے کی ضرورت داعی ہوئی۔ انکے والد دبند زما تھہ جہارشی اکثر اپنے دھیان میں مشغول رہتے تھے اسلئے جب وہ گھرتے تھے تو عالم سکوت ہو جاتا تھا اور اونکا سرربند زما تھہ ٹیگور کی زندگی پر بہت گہرا اثر پڑا۔ سرربند زما تھہ ٹیگور فطرتی طور پر بہت شریف النفس واقع ہوئے تھے اور بچپن میں بھی اسی دوسرے بچوں کے ساتھ کھیلنا نہیں ملا۔ اونکی والدہ کے انتقال کے بعد وہ بغیر نوکر کے کہیں باہر نہیں جاسکتے تھے اور اونکی طبیعت کا رجحان قدرتی طور پر ایسا تھا کہ اونکو باؤ ستاروں۔ پھولوں۔ درختوں اور دریاؤں کے دیکھنے میں غیر معمولی لطف معلوم ہوتا تھا۔ ابتدائے میں وہ سرکاری مدرسہ میں شریک کئے گئے لیکن وہاں اوتسا دون کا برتاؤ اور تعلیم کا طریقہ اونکی طبیعت کے خلاف تھا اسلئے وہ مطلق خوش نہ رہے اور جب اونکے والد کو یہ حال معلوم ہوا تو انہوں نے اونکے لئے خانگی مدرس مقرر کر دیئے۔ اس اوشا اور بالخصوص اپنے بڑے بھائیوں سے انہوں نے علم بہت جلد حاصل کیا۔ شاعری اور موسیقی سے انکو خاص دلچسپی تھی اور اسلئے انہوں نے ان فنون میں بہت جلد ترقی کی۔ انہوں نے نیونیورسٹی کی کوئی ڈگری حاصل نہیں کی لیکن باوجود اسکے وہ استفادہ علم حاصل کر سکے۔ انکے والد جہارشی دبند زما تھہ ٹیگور کو ہمالینہ کی چوٹیوں پر انسانوں سے دور رہ کر لطف آتا تھا لیکن سرربند زما تھہ ٹیگور کو اس دنیا میں انسانوں کے ساتھ اونکے بیچ اور راحت میں

شریک دیکر آئند معلوم ہوتا ہے۔ سررہند رہنا تھکے کے تصانیف میں یہ رنگ ہمیں ہر موقع نظر آتا ہے۔ انکی تصانیف بنگالی زبان میں ہوتی ہیں اور انہوں نے بنگال کی زندگی میں ایک نئی روح ڈالی ہے۔ ان میں سے اکثر کتابوں کا ترجمہ انگریزی زبان میں بھی ہو گیا ہے۔

گیتا بنگالی جیسا کہ ترجمہ ہے یہ ناظرین ہے یورپ میں نہایت قدر کی نگاہ سے دیکھی گئی ہے۔ اصل میں وہ بنگالی زبان میں لکھی گئی ہے لیکن مصنف نے خود ہی اس کا ترجمہ انگریزی زبان میں شائع کیا۔ انہوں نے خود لکھا ہے کہ انگریزی ترجمہ کرنے میں ان کو اس بات کی ضرورت ادا ہوئی کہ وہ اپنے گیتوں کا گہنا اوتار دیں۔ انہوں نے نہایت سادہ انگریزی میں اپنے گیتوں کے مستحق خاطر کئے ہیں۔ اس ترجمہ کا انگریزی دان بپلک پر بہت گہرا اثر پڑا ہے۔ یورپ میں اس ترجمہ کو اس قدر مقبولیت حاصل ہوئی کہ اس کے صدمین ان کو نوبل پرائز دیا گیا جو انگریزی کی بہترین کتاب کے لئے مخصوص ہے۔ یہ امر بھی قابل ذکر ہے کہ اس کتاب کے صدمین جو آٹھ ہزار پونڈ کا انعام ان کو ملا وہ انہوں نے بولپور کے مدرسہ کے لئے وقف کر دیا۔ انگریزی کلکتہ یونیورسٹی نے ان کو سال ۱۹۱۶ء میں ڈاکٹریٹ لٹریچر کی ڈگری عطا کی۔

میں نے یہ ترجمہ انگریزی ترجمہ سے کیا ہے۔ ناظرین خیال کر سکتے ہیں کہ ترجمہ اصل بنگالی کتاب سے کس قدر مختلف ہو گیا ہوگا۔ ناظرین سے توقع ہے کہ وہ ان بے جوڑ اور پراگندہ الفاظ میں نقایص تلاش کرنے کی زحمت نہ فرمائیں گے۔ میں ان کے نقایص سے بخوبی واقف ہوں اور میں اس ترجمہ کو شائع کرنے کا ہرگز نہ خیال کرتا اگر مجھے یہ اطمینان نہ ہوتا کہ اس وسیع ملک میں لاکھوں ایسے آدمی ہیں جو نہ بنگالی زبان سے واقف ہیں اور نہ انگریزی ہی سمجھ سکتے ہیں۔ ان اصحاب کے لئے شاعر کے بیش قیمتی موتیوں کو میں پھٹے ہوئے پتھروں میں لپیٹ کر یہ ناظرین کر رہا ہوں۔ مجھے شرم معلوم ہوتی ہے لیکن میں مجبور ہوں۔ اس سے بہتر پوشاک میرے پاس نہیں ہے اور میں ان موتیوں کو اس قابل سمجھتا ہوں کہ اردو و ہندی ان دنوں سے ایک حد تک واقفیت حاصل کرے۔ اس کتاب کے سمجھنے کے لئے میں فقرا

” شاعر کے الفاظ کی تعبیر ہر شخص اپنے خیالات کے موافق کرتا ہے لیکن اوتکے اصلی معنی تیری طرف اشارہ کرتے ہیں۔“

شاعر کے الفاظ کے کیا معنی ہیں۔ اس سوال کا جواب شاعر نے خود ہی فقرہ (۱۰۲) میں یہہ دیا ہے کہ ”اون الفاظ کے معنی کے معلوم ہیں“ میں نے ترجمہ کرنے میں جہاں تک ممکن ہوا ہے اصل خیالات اور تشبیہات کو قائم رکھنے کی کوشش کی۔ ہے مثلاً میںے دیول کا لفظ استعمال کیا ہے۔ میرے مسلمان بھائی اس لفظ سے اپنی پرستش کا مقام تصور فرما سکتے ہیں۔ اس ترجمہ میں میرا بادشاہ رتھہ پر سوار ہو کر آتا ہے۔ موجودہ زمانے کے اصحاب اوسکے بجائے موٹر کار یا ایروپلین کا تصور اپنے ذہن میں کر سکتے ہیں۔ میںے شاعر کے الفاظ کی کسی قسم کی توضیح کرنے کی کوشش نہیں کی ہے کیونکہ میری یہ خواہش ہے کہ ہر شخص اسکو پڑھ کر اپنے خیالات کے موافق تعبیر کر سکے اور اپنی طبیعت کے لحاظ سے اوس میں لطف اوٹھاسکے۔

اگر اس کتاب کے پڑھنے سے ایک بے چین دل کو بھی تھوڑی دیر کے لئے سکون ہوگا تو میں تصور کر دنگا کہ میری محنت بے کار نہیں ہوئی۔

بیجان تھہ

حیدرآباد دکن

۲۵ مئی ۱۹۱۹ء

(۱)

نوں نے مجھے انتنت بنایا (جسکی انتہا نہ ہو) تیری پی خوشی ہے۔ اس کمزور جسم کو تو بار بار جان لی کر کے اوس میں نئی جان ڈالتا ہے۔

اس چھوٹی سی بانسری کو تو پہاڑیوں اور گھائیٹوں میں لے جا کر اوس میں ایسے راگ بھرتا ہے جو دو اناجدید ہیں۔

تیرے ہاتھوں کے لافانی مس سے میرا نہا سادل خوشی کی حدود سے باہر ہو جاتا ہے اور اوس سے ایسا کلام نکلتا ہے جسے کبھی زوال نہیں۔

تیری غیر محدود نعمتیں صرف میرے ان چھوٹے سے ہاتھوں پر آتی ہیں۔ قرن کے قرن گزرے چلے جاتے ہیں تو دیتا رہتا ہے اور اون میں لینے کی جگہ باقی چلی جاتی ہے۔

(۲)

جس تو مجھے گانے کا حکم دیتا ہے تو معلوم ہوتا ہے کہ میرا دل فرط خوشی سے پاش پاش ہو جاتا ہے۔ تیرے چہرہ کی طرف دیکھتا ہوں اور میری آنکھوں میں آنسو بھر آتے ہیں۔

میرا ہستی کا جو سخت اور بے جوڑ حصہ ہے وہ سر پہ راگ کی شکل میں تبدیل ہو جاتا ہے اور تیری پرستش کے لئے میں اوسط پر پھیلتا ہوں جس طرح پرند سمندر کے پار اپنے گھونسلہ میں جانے کے لئے خوشی سے اڑتا ہے۔ مجھے معلوم ہے کہ تو میرے گانے میں خط محسوس کرتا ہے۔ مجھے معلوم ہے کہ میں صرف گوتے کی حیثیت سے تیرے سامنے آتا ہوں۔ میں اپنے راگ کے دور و دراز مقامات میں پھیلے ہوئے پروں کے کنارہ سے تیرے قدم چھوتا ہوں جن تک کسی اور طریقہ سے پہنچنے کی میں امید نہیں کر سکتا۔

اپنے گانے کی خوشی کے نشہ میں میں اپنے اگے بھول جاتا ہوں۔ اور لے میرے مالک تجھے اپنا دوست اور بہم سمجھے لگتا ہوں۔

(۳)

میرے مالک مجھے نہیں معلوم کہ تو سطح کا آتا ہے۔ میں حیرت زدہ ہو کر عالم سکوت میں تیرا گانا گانا سنتا ہوں۔ تیرے گانے کی روشنی سے عالم چمکتا ہے۔ تیرے راگ کا تار ایک آسمان سے دوسرے آسمان تک پھیلا ہوا ہے۔ تیرے راگ کا پاک چشمہ تھڑیے راستوں کو کاٹتا ہوا بہتا چلا جاتا ہے۔ میری دلی آرزو یہ ہے کہ تیرے راگ میں شریک ہوں لیکن میری یہہہ کوشش کہ میری آواز سنائی دے بے سود ہے۔

میں گانا شروع کرتا ہوں لیکن راگ نہیں نکلتا اور میں باؤسی کے عالم میں چلانا ہوں۔ اے تیرے مالک تو نے میرے دل کو اپنے کہی ختم نہونے والے راگ کے جال میں پھانس لیا ہے۔

(۴)

اے میری زندگی کی روح۔ میں اپنے جسم کو ہوشہ پاک رکھنے کی کوشش کرونگا کیونکہ میں جانتا ہوں کہ تو میرے ہر عضو میں موجود ہے۔ میں اپنے خیالات سے جھوٹ کو دور رکھوں گی کوشش کرونگا کیونکہ میں جانتا ہوں کہ تو وہ سچائی ہے جسے میرے دماغ میں عقل کی روشنی پیدا کی ہے۔

میں اپنے دل سے سب برائیاں دور رکھنے کی کوشش کرونگا اور اپنی محبت تازہ رکھوں گا کیونکہ میں جانتا ہوں کہ تو میرے دل کے مقدس مقام میں موجود ہے۔ میں یہہہ کوشش کرونگا کہ میرے افعال سے یہہہ ظاہر ہو کہ تو مجھ میں موجود ہے کیونکہ میں جانتا ہوں کہ وہ تیری قوت ہے جسکی وجہ سے میں کام کر سکتا ہوں۔

(۵)

میں تھوڑی دیر کے لئے تیرے پاس بیٹھنے کی اجازت پاتا ہوں۔ اور جو کام مجھے انجام دینے میں اونکو میں متعاقب انجام دوں گا۔

تیری نظروں سے صلحہ ہو کر مجھے کوئی چین اور آرام نہیں مل سکتا اور میرا کام محنت کے برکنے

دریا میں غیر محدود مصیبت ہو جاتا ہے۔  
 آج موسم گرما آجوں اور بیتیر ریون کے ساتھ میرے دروازہ پر آیا ہے اور شہد کی گھسیا  
 پھولوں کے دربار میں اپنا راگ لا پ رہی ہیں۔  
 اب تیرے مواجہ میں چپ چاپ بیٹھنے اور عالم تنہائی میں فرصت پسنی جان تجھ پر ان  
 کرنے کا وقت ہے۔

(۶)

اس ننھے سے پھول کو توڑ۔ دیر نہ کر۔ مجھے خوف ہے کہ وہ مرجھا کر خاک میں نہل جائے۔  
 چاہے اس کو اپنے ہار میں نہ لگائے لیکن اسے اپنے ہاتھ سے توڑ کر تکلیف کے حس کی  
 عزت عطا کر۔ مجھے ڈر ہے کہ کہیں دن میرے مطلع ہونے کے قبل ختم نہ ہو جائے اور مجھے  
 نڈر نہ چھڑانے کا وقت نہ گزر جائے۔  
 گو اس پھول کا رنگ گہرا نہیں اور اسکی بو بھی تیز نہیں لیکن تو اسکو وقت پر توڑ کر اپنی کام میں لا۔

(۷)

میرے گیت نے اپنا گہنا اوتار دیا۔ اسے اپنی پوشاک اور آرایش کا ناز نہیں۔ زیورات  
 وصل کے مانع ہوتے ہیں۔ وہ میرے اور تیرے درمیان حائل ہوتے ہیں۔ اونکی جھجکا رکھی  
 وجہ سے تیری آواز سنائی نہیں دیتی۔ تجھے دیکھ کر مجھے اپنے شاعری کے ناز پر شرم معلوم  
 ہوتی ہے۔ اسے شاعر دن کے شاعرینے تیرے قدموں پر شیکر سبق حاصل کیا ہے۔ مجھے  
 اپنی زندگی مثل بانسری کے سادہ اور سیدھی رکھنے دے تاکہ تو اس میں اپنا راگ بھر سکے۔

(۸)

جس بچہ کی پوشاک مثل شہزادوں کے ہو اور جبکی گردن میں ہیرے موتیوں کا ہار ہو اسے  
 کھیل کا لطف نہیں مل سکتا۔ اسکی پوشاک ہر موقع پر فزاحم ہوتی ہے۔  
 اس خوف سے کہ کہیں وہ پھٹ نہ جائے یا اسپر دھبہ نہ پڑ جائے وہ اپنے اچھو دنیا سے

علیٰ و رکھتا ہے اور اسے باہر جانے میں بھی خوف معلوم ہوتا ہے۔  
اسے مان۔ میری نفیس پوشاک اور قیمتی زیورون سے مجھے کچھ فائدہ نہیں اگر وہ مجھے زمین کی  
صحت بخش مٹی سے دو را اور عام میلوں کی شرکت سے محروم رکھیں۔

(۹)

اے بیوقوف۔ تو اپنے آپ کو اپنے کندھے پر لے جانے کی کوشش کرتا ہے۔ لے بھکاری۔  
تو خود اپنے دروازہ پر بھیک مانگنے آیا ہے۔  
اپنا سارا بوجھ اس کے ہاتھوں میں چھوڑ دے جو سب برداشت کر سکتا ہے اور گزشتہ کافسوں کی  
تیری خواہش کے سامنے سے وہ چرخ فراگل ہو جاتا ہے جسکو وہ چھوتی ہے۔ وہ ناپاک ہے  
تو اس کے ناپاک ہاتھ سے عطیات مت قبول کر۔ صرف وہ شے قبول کر جو پاک محبت کے  
ہاتھ سے دی جائے۔

(۱۰)

جہان غریب۔ اچھوت اور گنہگار آدمی رہتے ہیں وہ تیرا پادان ہے اور وہ ان تیرے  
قدم ٹھرتے ہیں۔  
جب میں تیرے سامنے سر جھکاتا ہوں تو میرا سراوس گہرائی کو نہیں پہنچ سکتا جہان تیرا قدم  
غریب اچھوت اور گنہگار آدمیوں میں ٹھرا ہوا ہے۔  
غروروہان کبھی نہیں پہنچ سکتا جہان تو چھٹے ہوئے کپڑے پہنے ہوئے غریب اچھوت اور  
گنہگار آدمیوں میں ٹھرا ہوا ہے۔  
ہائے۔ میرا دل وہاں کبھی نہیں پہنچتا جہان تو غریب اچھوت اور گنہگار آدمیوں میں ٹھرا ہوا  
جنگلے ساتھ رہنا کوئی پسند نہیں کرتا۔

(۱۱)

گانا بجانا اور مالا پھیرنا چھوڑ دے۔ اس اندھیرے دیول میں دروازے بند کر کے تنہا

تو کس کی پوجا کرتا ہے۔ اپنی آنکھیں کھل کر دیکھ کر تیرا ایشو تیرے سامنے نہیں ہے۔ وہ وہاں ہے جہاں کسان ہل جوت رہا ہے اور فردوس پتھر توڑ رہا ہے۔ وہ ادنیٰ کے ساتھ دھوپ اور برسات میں ہے اور اسکے کپڑوں پر مٹی جی ہوئی ہے۔ اپنا مقدس جبہ پھینک دے اور اسکی طرح مٹی میں کام کر۔

نجات! نجات! کہاں مل سکتی ہے ج۔ ہمارے مالک نے خود اپنی خوشی سے اپنے آپکو آؤنیشن کی زنجیروں میں جکڑ رکھا ہے۔ وہ ہمارے ساتھ ہمیشہ کے لئے پابند ہے۔ اپنی سادھی (مراقبہ) اور اپنے پھول اور ساگر کی چھوڑ کر آ۔ اگر تیرے کپڑے پھٹ جائیں یا اون پر دھبہ پڑ جائیگا تو کیا ہرج ہے ج۔ محنت کرتے ہوئے اور پسینہ بہاتے ہوئے اوس سے مل اور اس کے نزدیک کھڑا ہو۔

### (۱۲)

میرے سفر میں جو وقت صرف ہوتا ہے وہ بہت زیادہ ہے اور فاصلہ بھی طولانی ہے۔ میں آفتاب کی پہلی شعاع کے رتھ پر سوار ہو کر آیا اور کل عالم میں متعدد دستاروں اور سیاروں پر اپنا نشان چھوڑتا ہوا سفر کرتا رہا۔

جو راستہ کہ تجھ تک پہنچتا ہے وہ بہت دور و دراز کا ہے اور وہ تعلیم نہایت پیچیدہ ہے جس سے راگ میں اتہاد رہے گی سادگی پیدا ہو جائے۔

سافر کو اپنے گھر پہنچنے تک ہر غیر دروازہ پر دستک دینی پڑتی ہے اور ہر شخص کو بلا کر اپنے اندونی دیول میں پہنچنے کے لئے تمام بیرونی عالم میں چکر مارنا پڑتا ہے۔

میرے آنکھیں جب دور و دراز مقامات میں اوسکو تلاش کر چکیں اور سوقت میں اوسکو بند کیا اور کہا کہ ”تو یہاں ہے“

”ہاے۔ کہاں؟“ کے سوال اور جواب سے ہزاروں آنسوؤں کے چشمے بہتے اور بالآخر ”میں ہوں“ کے اطمینان سے عالم کو غرق سیلاب کرتے ہیں۔

(۱۳)

جس گیت کے گانے کے لئے میں آیا تھا وہ ابھی تک نہیں گاسکا۔ میں نے اپنا وقت لپٹنے باجے کے تار کو درست کرنے میں صرف کر دیا۔

وقت نے میرا ساتھ نہیں دیا۔ الفاظ کی بندش ٹھیک نہیں۔ میرے دل میں صرف آرزو و نکی کھٹک باقی ہے۔ کلی نہیں کھلی۔ صرف ہوا آہ وزاری کر رہی ہے۔

میں نے اسکا چہرہ نہیں دیکھا نہ اوسکی آواز سنی۔ میں نے ایسے مکان کے سامنے کی بٹک پر صرف اوسکے قدموں کی آہٹ سنی ہے۔ سارا دن اوسکے لئے فرش تیار کرنے میں صرف ہو گیا لیکن چراغ نہیں جلا یا گیا اور میں اوسکو اپنے گھر نہیں بلا سکتا۔

میں اس سے ملنے کی امید میں زندہ ہوں لیکن ابھی ملنے کا وقت نہیں آیا۔

(۱۴)

میری خواہشات بہت ہیں اور میں اونسکے لئے اسطرح چلا تا ہوں کہ لوگوں کو رحم آجاتا ہے لیکن تو ہمیشہ سختی کے ساتھ انکار کر کے مجھے بچاتا رہتا ہے۔ تیری اس درشتی کا میری زندگی پر گہرا اثر پڑا ہے۔

دن بدن تو مجھے اون سادہ لیکن اعلیٰ نعمتوں کا مستحق بنا رہا ہے جو تو نے مجھے بن مانگے دی ہیں مینی آسمان اور روشنی کا۔ اس جسم۔ جان اور دماغ کا۔ اور اسطرح تو نے مجھے بچاؤ کے خطرات سے بچایا ہے۔ میری زندگی میں ایسے اوقات ہوتے ہیں جب میں سستی کے سہم پیچھے رہ جاتا ہوں اور ایسے اوقات بھی ہوتے ہیں جب میں جاگ کر تیزی کے ساتھ منزل مقصود کی طرف دوڑتا ہوں لیکن تو میری سستی کے ساتھ اپنے آپکو پہنان کر لیتا ہے۔ روز بروز تو میری خواہشات کو نامنطور کر کے مجھے خطرات سے بچاتا اور اس قابل بناتا ہے کہ تو مجھے قبول کر سکے۔

(۱۵)

میرا کام بیہ ہے کہ تیرے لئے گیت گاؤں۔ تیرے دربار میں مجھے ایک نہین جگہ ملی ہے۔ اس دنیا میں مجھے کوئی کام نہیں کرنا ہے۔ میری بیکار زندگی سے صرف ایسے راگ نکلنے میں جسکا کوئی مصرف نہیں۔ جب آدھی رات کے تاریک دیول میں تیری عالم سکوت کی پہا کے لئے گھنٹہ بجے تو اے میرے مالک مجھے حکم دے کہ میں تیری روبرو کھڑا ہو کر گاؤں جب نیم سحری اپنے سہرے تار کو بجائے تو مجھے اپنے روبرو کھڑا ہونے کی عزت عطا کر۔

(۱۶)

مجھے اس عالم کے جلائے میں دعوت دی گئی اور اس طرح میری زندگی بابرکت ہے۔ میری آنکھوں دیکھا اور میرے کانوں نے سنا۔ اس دعوت میں میرے سپرد یہ کام تھا کہ میں اپنا جا بجاؤں اور میں جو کچھ کر سکتا تھا وہ میں نے کیا۔ اب میں بیہ دریافت کرتا ہوں کہ کیا بالآخر وہ وقت آگیا کہ میں اندر آ کر تیرا چہرہ دیکھوں اور عالم سکوت میں تیری پوجا کروں ج۔

(۱۷)

میں صرف اس بات کا منتظر ہوں کہ اپنے اگلے اپنے معشوق کے حوالہ کر دوں۔ اسیوج سے مجھے استقدر تاخیر ہوئی اور میں ایسے ترک افعال کا مرتکب ہوا۔ لوگ مجھے اپنے قوانین اور مجموعہ قوانین کے ذریعہ سے باز دھنے کے لئے آتے ہیں لیکن میں انکے ہاتھ نہیں آتا کیونکہ میں صرف اس بات کا منتظر ہوں کہ اپنے اگلے اپنے معشوق کے حوالہ کر دوں۔ لوگ مجھے الزام لگاتے اور کہتے ہیں کہ میں لاپرواہ ہوں۔ اس میں شبہ نہیں کہ وہ اس طرح الزام عاید کرنے میں حق بجانب ہیں۔ بازار کا دن ختم ہوا اور کام واسے آدمیوں نے اپنا کام ختم کر دیا۔ جو لوگ مجھے بلائے آئے تھے وہ خفا ہو کر ناکام واپس گئے۔ میں صرف اس بات کا منتظر ہوں کہ اپنے اگلے اپنے معشوق کے حوالہ کر دوں۔

۱۸

بادل کے اوپر بادل جمع ہو رہے ہیں اور تاریکی چھائی ہوئی ہے۔ اسے پیار سے۔ تو مجھے دروازہ کے باہر تنہا کیوں بٹھائے ہوئے ہے ج۔

دوپہر کے کام کی مشغولیت میں میں عامہ خلائق کے ساتھ ہوں لیکن شب کی تاریکی کے وقت میں صرف تجھے ملنے کی آرزو میں ہوں۔

اگر تو مجھے اپنا پارا کھڑا نہ دکھائیگا۔ اگر تو مجھے تنہا چھوڑ دیا تو میری سمجھ میں نہیں آتا کہ میں برسات کی تاریک رات میں کس طرح گزار لوں گا۔

میں آسمان کی گھنگور گھٹاؤں کی طرف دیکھتا رہتا ہوں اور میرا دل بے چین ہو اکی طرح بیقرار رہتا ہے۔

(۱۹)

اگر تو مجھے نہ بولیگا تو میں اپنا دل تیری خاموشی سے متاثر کر کے صبر سے برداشت کروں گا۔ میں چپ رہوں گا اور سطح رات اپنے ستارے چمکاتی اور اپنا سر جھکائے رہتی ہے اور سطح میں بھی صبر کے ساتھ تیرے منتظر رہوں گا۔

آخر صبح ضرور ہوگی اور تاریکی غائب ہو جائیگی اور تیری آواز سنہرے چشمہ کی طرح آسمان کو چیرتی ہوئی مجھ تک پہنچے گی اس کے بعد تیرے الفاظ پر نڈوں کے گھونسلوں سے راگ کی شکل میں اوڑھینگے اور تیرے راگ جگلوں میں پھولوں کی شکل میں نمودار ہوں گے۔

(۲۰)

جس دن کنول کھلا ہائے اوس دن میرا خیال کہیں اڑ رہا تھا اور مجھے اوسکی خبر نہ ہوئی۔ میرا تو کرا خالی تھا لیکن میں نے پھولوں کی طرف توجہ نہ کی۔

کبھی کبھی میرا دل تلخیں ہوا اور میں نیند میں چونک پڑا اور جنوب کی ہوا میں مجھے ایک عجیب قسم کی خوشبو معلوم ہوئی۔

اوس خوشبو سے میرا دل بے چین ہو گیا اور مجھے معلوم ہوا کہ وہ موسم گرما کا سانس تھا جو

اس آرزو میں پھر رہا تھا کہ اپنے کام کو ختم کرے۔ اس وقت مجھے یہ نہیں معلوم تھا کہ وہ خوشبو اس قدر قریب ہے کہ وہ میری ہی ہے اور یہ کہ وہ میرے ہی دل کے اندر پیدا ہوئی ہے۔

(۲۱)

مجھے اپنی کشتی دیا میں ڈالنی چاہئے۔ کھٹنے سستی کے ساتھ دریا کے کنارہ پر گزر رہے ہیں۔ اُسے سنوس۔ موسم بہار اپنا چھوٹوں کو کھلانے کا کام ختم کر کے رخصت ہوا اور اب میں رہتا ہے۔ ہونے چھوٹوں کا ہوجھ سنے ہوئے منظر کھڑا ہوا ہوں۔

سب سے بہت شور مچا رہی ہیں اور کنارہ پر سایہ دار درختوں سے زرد پتے کھڑکھڑا کر رہے ہیں۔ تم خلائین کیا دیکھ رہے ہو؟ کیا تم کو ہوا میں دوسرے کنارہ پر گانے کی آواز نہیں سنائی تھی؟

(۲۲)

ساؤن کی گھنگور گھنگور کی گہری تاریکی میں آہستہ آہستہ شب کے سکون کے مانند تو آتا ہے اور سب چوکیداروں کو جمل دیتا ہے۔

باوجود پورب کی پرشور ہوا کے آج دن ختم ہوا اور ہمیشہ جاگنے والے نیلے آسمان پر ایک گہرا پردہ ڈال دیا گیا ہے۔ درختوں نے اپنے راگ بند کر دیئے اور سب گھر وں کے دروازے بند ہو گئے ہیں۔ اس سنان سترک پر تمنا تو یہی ایک راہ گیر ہے۔ تو ہی صرف ایک میرا دوست ہے۔ تجھے ہی میں سب سے زیادہ محبت کرتا ہوں۔ میرے مکان کا دروازہ کھلا ہوا ہے۔ میرے گھر کے سامنے سے مثل خواب کے نہ گزرجانا۔

(۲۳)

سے میرے دوست کیا تو شب کے وقت اس طوفان میں اپنے پریم (محبت) کے سفر پر نکلا ہے۔ آسمان مثل اس شخص کے بڑبڑا رہے جسکو کوئی مایوسی ہوئی ہو۔

تجھے رات میں نیند نہیں آئی۔ میں بار بار اپنا دروازہ کھوکھولے میرے دوست تاریکی میں دیکھتا ہوں۔

مجھے کچھ نظر نہیں آیا۔ میں حیران ہوں کہ تو کس طرف سے آ رہا ہے۔ اے میرے دوست  
تو مجھ تک پہنچنے کے لئے کافی ندی کے نظر نہ آنے والے کون سے کنارہ سے بھینکا۔  
جنگل کے کون سے راستہ سے۔ تیری کی کونسی چھپیدہ گہرائی سے آ رہا ہے؟

(۲۴)

اگر دن ختم ہو گیا۔ اگر پرندوں نے گانا بند کر دیا۔ اگر ہوا تھکان کی وجہ سے آہستہ چلنے لگی تو مجھے  
اویسی طرح تیری گہرائی کا گہرا پردہ ڈال دے جس طرح تو نے زمین پر نیند کا پردہ ڈالا ہے اور شام کے  
وقت کنول کے نرم پتوں کو آہستہ سے بند کیا ہے۔

اوس مسافر کی جسکے خور و نوش کا سامان سفر پورا ہونے کے قبل ختم ہو گیا ہو جسکے کپڑے  
پھٹ کر خاک آلودہ ہو گئے ہوں جس میں چلنے کی قوت باقی نہ رہی ہو شرم اور غربت کو دور کر  
اور اوسکی زندگی کو اپنی مہربان رات کے سایہ میں مثل پھول کے تازہ کر۔

(۲۵)

تھکان کی رات میں تجھے بھر و سہ رکھ کر مجھے اپنے آگے بغیر فراحت کے نیند کے حوالہ کر دینا چاہئے  
مجھے یہ نہ چاہئے کہ اپنی کمزور روح پر جبر کر کے ناکافی تیاری کے ساتھ تیری پوجا کروں۔  
دن کی تھکن ہوئی آنکھوں پر تو ہی رات کا پردہ اس غرض سے ڈالتا ہے کہ وہ تازہ خوشی کی  
روشنی میں جاگین۔

(۲۶)

وہ آیا اور میرے پاس بیٹھا لیکن میں نہ جاگا۔ ہائے سی سوس نیسند تھی۔  
وہ آیا جب رات میں عالم سکون تھا۔ اوسکے ہاتھ میں بانسری تھی اور اوسکے رازگ سے  
میری نیند اور بھی مٹھی ہو گئی۔

ہائے۔ میری راتیں اس طرح کیوں ضائع ہو رہی ہیں۔ ہائے میں اوسکو دیکھیں سکتا جسکا سانس  
میری نیند کو چھو تا رہتا ہے۔

(۲۷)

روشنی۔ آہ روشنی کہان ہے ج اپنی خواہشات کو جلا کر روشنی پیدا کیجئے۔  
چراغ ہے لیکن اوسین محم روشنی بھی نہیں۔ اسے میرے دل کیا تیری ہی تقدیر ہے۔ آہ  
اس سے تو تیرے لئے موت بہتر تھی۔

مصیبت دروازہ پر کھڑی ہے اور اوسکا ہیہ پیغام ہے کہ تیرا مالک جاگ رہا ہے اور وہ  
تجھے پریم استخوان میں شب کی تاریکی میں بلا رہا ہے۔

آسمان پر بادل چھائے ہوئے ہیں اور ستوا تر بارش ہو رہی ہے۔ نہیں معلوم وہ کیا شے ہے  
جو میرے دل میں گنگدگی پیدا کر رہی ہے۔ اوسکا مطلب میری سمجھ میں نہیں آتا۔  
تھوڑی دیر کی بجلی کی چمک سے آنکھوں میں گہری تاریکی چھا جاتی ہے اور میرا دل اوس راستے کو  
مٹول رہا ہے جہاں رات کی موسیقی مجھے بلا رہی ہے۔

روشنی۔ آہ روشنی کہان ہے ج اپنی خواہشات کو جلا کر روشنی پیدا کیجئے۔ بادل کڑکتے ہیں اور  
ہوا ساٹے سے چل رہی ہے۔ رات سیاہ پتھر کی طرح تاریک ہے۔ تاریکی میں وقت گزارا چاہئے  
پریم کے چراغ کو اپنی زندگی سے روشن کرو۔

(۲۸)

جن زنجیروں سے میں جکڑا ہوا ہوں وہ بہت سخت ہیں لیکن جب میں اون کو توڑنے کی کوشش  
کرتا ہوں تو میرا دل دکھتا ہے۔ میں صرف آزادی چاہتا ہوں لیکن اوسکی آرزو سے مجھے  
شرم معلوم ہوتی ہے۔

مجھے یقین ہے کہ بیش قیمتی دولت تجھ میں ہے اور تو میرا بہترین دوست ہے لیکن میرا دل  
اس بات کو گوارا نہیں کرتا کہ میں اون کھلونوں کو چھوڑوں جو میرے کمرہ میں جمع ہیں۔  
میرے اوپر جو جامہ ہے وہ ناک اور موت کا ہے۔ میں اسے نفرت کرتا ہوں لیکن مجھ سے  
اسے پھینا تا ہوں۔

مجھ پر ضحہ جات بہت میں اور میرے نقایص کی کوئی حد نہیں۔ میری شرم پوشیدہ اور سنگین ہے لیکن جب میں اپنی بہتری کے لئے دعا مانگتا ہوں تو میں خوف سے کانپتا ہوں کہ کہیں میری دعا قبول نہ ہو جائے۔

(۲۹)

وہ جبکو میں اپنا نام دے رکھا ہے اس قید خانہ میں رو رہا ہے۔ میں اس کے چاروں طرف دیوار بنانے میں مشغول ہوں اور جہلج یہہ دیوار اونچی اوٹھکر روز بہ روز آسمان تک پہنچاتی ہے۔ میں اس کے تاریک سایہ میں اپنی اصلی آتما کو بھول جاتا ہوں۔ مجھے اس اونچی دیوار پر بہت ناز ہے اور میں اسپرٹی اور خاک کا پلاسٹر لگاتا رہتا ہوں تاکہ اس نام میں کسی قسم کی کمی نہ رہ جائے۔ اور اس سبب احتیاط کا نتیجہ یہہ ہے کہ میں اپنی اصلی آتما کو بھول جاتا ہوں۔

(۳۰)

گوشہ تنہائی میں جانے کے لئے میں تنہا آیا تھا لیکن یہہ کون ہے جو انسان تاریکی میں میرا تقاب کر رہا ہے؟ میں اس سے بچنے کے لئے اپنا راستہ تبدیل کرتا ہوں لیکن وہ پھر بھی میری سانس لے رہا ہے۔ وہ اپنے گھٹے ہوئے قدموں سے میرے پیچھے خاک اوڑھتا ہے اور ہر لفظ میں جو میں کہتا ہوں وہ اپنی بلند آواز ملاتا ہے۔ وہ میری ہی چھوٹی سی آتما ہے اور سے سامنے آتے ہوئے شرم اور حیا نہیں معلوم ہوتی لیکن مجھے اس کے ساتھ اسے میرے مالک تیرے دروازہ پر لگنے سے شرم معلوم ہوتی ہے۔

(۳۱)

”قیدی۔ مجھے بنا کہ تجھے کسے باندھا جا۔“

قیدی نے جواب دیا کہ ”میرے مالک نے۔ میں نے خیال کیا کہ میں جاہ و ثروت میں سب سے اونچا اٹھ سکتا ہوں اور میں نے اپنے خزانہ میں وہ روپیہ جمع کیا جو بادشاہ کو نذر کرنا چاہتے تھے۔ جب مجھ پر نیند کا غلبہ ہوا تو میں اپنے مالک کے بستر پر سو گیا اور جب میں جاگا تو مجھے معلوم ہوا کہ

میں اپنے ہی خسرا نہ میں قید ہوں۔“

”قیدی۔ مجھے بتا کہ یہ زنجیر جو ٹوٹنے کے قابل ہے کسے بنائی ہے؟“

قیدی نے جواب دیا کہ ”اس زنجیر کو مینے ہی بہت احتیاط سے تیار کیا۔ مینے خیال کیا کہ میری ناقابل شکست قوت دنیا کو میری قدرت میں رکھیں گی اور میری آزادی میں کوئی مداخلت نہ ڈال سکے گا۔ اس طرح رات دن مینے اس زنجیر کو دھکتی ہوئی آگ میں بھاری ہتھوڑے بجا کر تیار کیا۔ بالآخر جب کام ختم ہوا اور زنجیر کی کڑیاں مکمل اور ٹوٹنے کے ناقابل ہو گئیں تو مجھے معلوم ہوا کہ اوستے مجھے ہی جکڑ رکھا ہے۔“

(۳۲)

وہ لوگ جو اس دنیا میں مجھ سے محبت کرتے ہیں مجھے قید رکھنے کی ہر طرح کوشش کرتے ہیں لیکن تیری محبت جو او کی محبت سے زیادہ ہے دوسرے قسم کی ہے اور تو مجھے آزاد رکھتا ہے اس خیال سے کہ کہیں میں او کو بھول نہ جاؤں وہ مجھے تنہا نہیں چھوڑتے لیکن دن پردن گزرے چلے جاتے ہیں اور تو نظر بھی نہیں آتا۔ اگر میں تیرا نام نہیں لیتا۔ اگر میں دل میں تیرا خیال نہیں رکھتا تو بھی تیری محبت میری جگہتی (محبت کا انتظار کرتی رہتی ہے۔

(۳۳)

دن کے وقت وہ میرے مکان میں آئے اور اوہوں نے کہا کہ ”ہمیں یہاں ٹھرنے کے لئے بہت تھوڑی سی جگہ کی ضرورت ہے۔“ اوہوں نے کہا کہ ”ہم پر پامنا کی یاد میں تمہاری مدد کریں گے اور او سکی رحمت میں سے جو حصہ ہمیں ملیگا او سپر قاعدت کریں گے۔“ یہ کہہ کر وہ مکان کے ایک کونے میں چپ چاپ بیٹھی گرہ کر کے بیٹھ گئے۔

لیکن شب کی تاریکی میں وہ جبراً استعمال کرتے اور شور مچاتے ہوئے میرے مقدس خانہ

گھس آئے اور پر ماتما کے لئے جو اشیا مخصوص کی گئی تھیں ان کو اپنے ناپاک اٹھوں و چھین لیا۔

( ۳۴ )

مجھ میں صرف وہ تو باقی رہنے دے جس سے میں بہہ کہ سکون کہ سوائی تیرے میرا اور مجھ  
میری قوت ارادی کا صرف وہ حصہ باقی رہنے دے جس سے میں تجھے اپنے چاروں  
طرف محسوس کر سکوں اور ہر چیز میں تجھے دیکھ سکوں اور ہر لحظہ اپنی محبت تیری نذر کر سکوں۔  
مجھ میں صرف وہ تو باقی رہنے دے جس سے میں اپنے آپ کو تجھ سے پوشیدہ نہ کروں۔  
میری زنجیروں کا صرف وہ حصہ باقی رہنے دے جس سے میں تیری رضا کا قیدی بنا رہوں  
اور میں اپنی زندگی بھگتی کے ساتھ گزاروں تاکہ اس دنیا کے پیدا کرنے میں جو تیری غایت ہے  
اوستی تکمیل ہو۔

( ۳۵ )

جہاں انسان دوسرے انسانوں سے خوف زدہ نہ ہو اور ہر شخص اپنا سراٹھا کر چلے۔  
جہاں علم حاصل کرنے کی پوری آزادی ہو۔  
جہاں انسانوں نے اپنے آپ کو مختلف فرقوں میں تقسیم کر کے صلحہ کی نہ اختیار کی ہو۔  
جہاں سچائی کے گہرے سمندر سے پاک الفاظ نکلتے ہوں۔  
جہاں اپنی قوت کے موافق محنت کر کے ہر شخص دنیا کو مکمل کرنے میں مشغول ہو۔  
جہاں سمجھ کا پاک و صاف چشمہ مردہ رواجات کے ریگستان میں گم نہ ہو۔  
جہاں تو دماغ کو وسیع خیالات اور افعال کی طرف ہمیشہ رجوع کرتا رہتا ہو۔  
لے پتا ما تو میرے ملک کو اون صفات کی بہشت بنا۔

( ۳۶ )

میرے مالک۔ میری بہہ دعا ہے کہ میری تنگ خیالی کو قطعاً دور کر۔  
مجھے رنج اور راحت مساوی طور پر برداشت کرنے کی قوت عطا کر۔

مجھے یہہ قوت عطا کر کہ میں محبت کے ساتھ دوسرے لوگوں کی خدمت کروں۔  
مجھے یہہ قوت عطا کر کہ میں غریب آدمیوں کو اپنے سے علیحدہ نہ سمجھوں اور مغرور اور طا  
آدمیوں کے سامنے کبھی گردن نہ جھکاؤں۔

مجھے یہہ قوت عطا کر کہ میں روزمرہ کی تکالیف سے کبھی متاثر نہ ہوں۔  
مجھے یہہ قوت عطا کر کہ میں اپنی طاقت تیری مرضی کے موافق محبت سے کام میں لاؤں۔

(۳۷)

جب مجھ میں چلنے کی قوت باقی نہ رہی تو میں نے خیال کیا کہ میرا سفر ختم ہو گیا۔ میرے آگے  
راستہ بند ہے۔ میرے خورد و نوش کا سامان ختم ہو گیا اور عالم تنہائی میں بسر کرنے کا وقت آیا۔  
لیکن مجھے معلوم ہوا کہ تیری یہہ مرضی نہیں ہے کہ میرا خاتمہ ہو۔ اور جب پرانے الفاظ زبان پر  
ختم ہوتے ہیں تو دل میں جدید راگ پیدا ہو جاتا ہے۔ اور جب قدیم راستے گم ہو جاتے ہیں  
تو جدید مالک اپنے عجائبات کے ساتھ نمودار ہو جاتے ہیں۔

(۳۸)

مجھے سر وقت ہی رٹ لگانا چاہئے کہ میں تجھے چاہتا ہوں۔ صرف تجھے چاہتا ہوں۔  
تمام خواہشات جو مجھے رات دن پریشان کرتی رہتی ہیں وہ جھوٹی اور بے اصل ہیں۔  
جسطح رات کی گہری تاریکی صبح کی روشنی کی خبر دیتی ہے اویسطح یہہ گہری بیہوشی کی جان  
یہہ صدا ککے کہ میں تجھے چاہتا ہوں۔ صرف تجھے چاہتا ہوں۔

جسطح طوفان امن کے ساتھ زور سے ٹکرا کر بالآخر امن ہو جاتا ہے اویسطح میرے باغی  
تو تیری محبت سے ٹکرا کر بالآخر یہہ پکار رہے ہیں کہ میں تجھے چاہتا ہوں۔ صرف تجھے چاہتا ہوں۔

(۳۹)

جب میرا دل سخت اور سوکھا ہوا ہو تو مجھ پر رحم کے بادل کی طبع آ۔  
جب زندگی بے سود معلوم ہوتی ہو تو میرے سامنے گیت گاتا ہوا آ۔

جب کام زورن پر چل رہا ہوا اور چاروں طرف اوسکا شور مچ رہا ہوتا مجھے اوس سے بیخود کر کے اے عالم سکوت کے مالک اپنے امن اور آرام کے ساتھ میرے پاس آ۔

جب میرا فقیرانہ دل مُرجھایا ہوا اعلیٰ گوشہ میں بیٹھا ہوا ہوتا تو میرے پادشاہ دروازہ توڑ کر پادشاہ کی شان کے ساتھ آ۔

جب خواہشات دماغ کو مایا اور خاک سے اندھا کر دین تو اے مقدس۔ اے ہمیشہ جانگزا اپنے روشنی اور بادون کے ساتھ آ۔

(۴۰)

اے پروردگار عالم۔ میرا بے فیض دل مثل اوس آسمان کے ہے جس سے عرصہ دراز سے بارش نہیں ہوئی۔ آسمان خطرناک معلوم ہوتا ہے اور اوپر کبھیں بادل کا پتہ نہیں اور نہ ٹھنکی ہی جس سے یہ خیال ہو سکے کسی دوسرے مقام پر بارش ہوئی ہوگی۔

اگر تیری ہی مرضی ہے تو موت کے مانند تاریک طوفان بھیج اور بجلی کو مثل تازیانہ کے آسمان کے ایک کنارہ سے دوسرے کنارہ تک کڑکنے دے۔

لیکن میرے مالک اس ناقابل برداشت گرمی کو دور کر جو چپ چاپ سخت اور بے رحم ہے اور میرے دل کو مایوس کر رہی ہے۔

آسمان سے رحمت کے بادل اسی طبع برسا جطیح کہ ان اوس دن اپنے آنسو بہاتی جب تپا غصہ میں ہوتا ہے۔

(۴۱)

اے پیارے۔ تو اپنے آپ کو تاریکی میں چھپائے ہوئے کہاں کھڑا ہوا ہے؟ وہ مٹی کی ٹرک پر تجھے دبا کر آگے نکلے چلے جا رہے ہیں اور تیری مطلق پرواہ نہیں کرتے۔ میں جو نذرانہ تیرے لئے لایا ہوں اوسکو نئے ہوئے گھنٹوں میں نظر رہتا ہوں اور راہ گیر جب میرے سامنے سے گزرتے ہیں تو ایک ایک پھول اوتھالے جاتے ہیں اور میرا ڈاکر تقریباً خالی ہو گیا ہے۔

صبح کا وقت گزر گیا۔ دوپہر بھی وصل گیا۔ شام کی تاریکی میں میری آنکھوں میں غنودگی ہے۔ میرے سامنے سے جو آدمی اپنے کھرجا رہے ہیں وہ میری طرف دیکھ کر مسکراتے ہیں اور میں شرم سے پانی پانی ہو جاتا ہوں۔ میں فیکر کی لڑکی کی طرح اپنے منہ پر اپنا کپڑا ڈھانک کر بیٹھا ہوا ہوں اور جب وہ مجھے دریافت کرتے ہیں کہ میں کیا چاہتا ہوں تو میں اپنی آنکھیں نیچی کر لیتا ہوں اور انہیں کچھ جواب نہیں دیتا۔

آہ۔ میں اوشے یہ بات کس طرح کہہ سکتا ہوں کہ میں تیرا مقطر ہوں اور تو نے آنے کا وعدہ کیا ہے اس امر کے اظہار میں شرم مانع ہوتی ہے کہ میں یہ افلاس جہیز میں دینے کے لئے رکھتا ہوں۔ آہ۔ میں اپسر اپنے دل میں پشیدہ طور پر ناز کرتا ہوں۔ میں گھاس پر بیٹھا ہوا آسمان کی طرف دیکھتا اور اوس روشنی کا خواب دیکھتا ہوں جو تیرے آنے سے چاروں طرف دفن پیرا ہوگی اور تیرے رحم کے اوپر نہر سے جھنڈے اوڑ رہے ہوں گے۔ جب سڑک پر کھڑے ہوئے آدمی تجھے یہاں اس غرض سے آتے ہوئے دیکھنے لگے کہ تو مجھے فیکر کی لڑکی کی طرح پچھتے پڑے ہوئے شرم اور غرور سے مثل اوس بیل کے کانپتے ہوئے جسکو گرمیوں کی خوشگوار ہوا تازہ کر رہی ہو اپنے پاس بٹھائے تو وہ حیرت زدہ ہو کر اپنا منہ پھیلائیگی۔ لیکن وقت گزرا جاتا ہے اور تیرے رحم کے پہیوں کی آواز سنائی نہیں دیتی۔ جلوس پر جلوس اپنا شور وغل و شان دکھاتا ہوا نکلا چلا جاتا ہے لیکن کیا تو اوسکے پیچھے تاریکی میں چپ چاپ کھڑا رہیگا اور کیا صرف میں بچے ٹھننے کی آرزو میں انتظار کرتا اور رُو تا ہوا کھڑا رہوں گا؟

(۴۲)

علی الصباح لوگوں نے ایک دوسرے کے کان میں یہ کہا کہ ہم ایک کشتی میں سوار ہو کر جا سکیں گے۔ اوس کشتی میں سوائے تیرے اور میرے اور کوئی نہ ہوگا اور دینا کے کسی آدمی کو ہمارے اہل سفر کی خبر نہ ہوگی جبکہ نہ کوئی منزل مقصود ہے اور نہ جسکی کوئی انتہا۔ اوس بے کنار دریا میں تو چپ چاپ مسکراتا ہوا میرے راگ سینگا جنگلی موہتی لہڑن کی طرح

الفاظ کی بندش سے آزاد ہوگی۔

کیا ابھی وہ وقت نہیں آیا؟ کیا ابھی کچھ اور کام کرنا باقی ہے؟ شام تو ہو گئی اور سمندر کے پرندے اپنے گھونسلوں میں واپس آ رہے ہیں۔  
 کسے معلوم کہ میری زنجیریں کب علحدہ کی جائیں گی اور میری کشتی آفتاب کی آخری شعاع کی طرح تاریکی میں غائب ہوگی؟

(۳۳)

ایک دن ایسا تھا کہ میں تیرے لئے تیار نہ تھا۔ اے میرے پادشاہ۔ میں تجھے نا آشنا تھا اور تو مثل معمولی آدمی کے بغیر بلائے میرے دل میں داخل ہوا اور تو نے میری زندگی بیکار لٹھوں پر دوام کی جہرشت کی۔

آج کل جب اتفاق سے میری نظر ا دن پر پڑی اور مجھے تیرے دستخط دکھائی دیئے تو مجھے معلوم ہوا کہ وہ میرے بیکار زمانہ کی خوشی اور ریخ کی یادگاروں میں جگہ میں بھول گیا ہوں پھیلے ہوئے پڑے ہیں۔

جب میں بچپن میں اپنے گھلونوں سے کھیلتا تھا تو تو میری طرف حقارت کی نظر سے دیکھ کر نہ نہیں پھیرتا تھا اور میں نے کھیل کے آثار میں جو تیرے قدموں کی آہٹ ٹسی تھی وہ وہی ہے؟ ایک ستارہ سے دوسرے ستارہ تک پھیلی ہوئی ہے۔

(۳۴)

مجھے ہی اچھا معلوم ہوتا ہے کہ شکر پر کھڑا ہوا تیرا استہد و کھتار ہوں جہاں روشنی کے بعد سایہ اور موسم گرما کے بعد برسات آتی ہے۔ نامعلوم آسمانوں سے پیاسہ پیام لیکر میرے پاس آتے اور مجھے مبارک باد دیتے ہیں۔ میرا دل اندر سے خوش ہے اور نسیم سہری مجھے خوشگوار معلوم ہوتی ہے۔ صبح سے شام تک میں اپنے دروازہ پر بیٹھا رہتا ہوں اور مجھے معلوم ہے کہ دفعتاً وہ نیک ساعت آگلی جب میں تجھے دیکھوں گا۔

اوسوقت تک میں تنہا بیٹھا ہوا مسکراتا اور گاتا رہوں گا۔ اوسوقت تک ہوا وعدہ کی خوشبودی تیری۔

(۴۵)

کیا تھے اوسکے قدموں کی آہٹ نہیں سنی؟۔ وہ آتا ہے۔ آتا ہے۔ ہمیشہ آتا ہے۔ ہر لمحہ۔ ہر وقت۔ ہر دن اور ہر رات وہ آتا ہے۔ آتا ہے۔ ہمیشہ آتا ہے۔

مختلف قسم کے خیالات کے زیر اثر ہو کر میں نے مختلف قسم کے گیت گائے لیکن اون ترانوں سے ہمیشہ یہی صدا نکلتی ہے کہ ”وہ آتا ہے۔ آتا ہے ہمیشہ آتا ہے۔“

میا کھ کی دھوپ کے خوشگوار دنوں میں وہ جنگل کے راستے سے آتا ہے۔ آتا ہے ہمیشہ آتا ہے۔ سادوں کی تاریک راتوں میں بادلوں کے بڑبڑاتے ہوئے رتھوں پر سوار ہو کر وہ آتا ہے۔ آتا ہے ہمیشہ آتا ہے۔

تکلیف اور رخ کی حالت میں وہ اپنے قدموں سے میرا دل دباتا ہے اور اوسکے قدموں کی چھو کر میں خوشی سے پھولا نہیں ماتا۔

(۴۶)

مجھے نہیں معلوم کہ مجھے ملنے کے لئے چلے ہوئے تجھے کس قدر زمانہ گزار چکا ہے۔ آفتاب اور ستارے تجھے مجھے ہمیشہ پوشیدہ نہیں رکھ سکتے۔

صبح اور شام کے وقت اکثر تیرے قدموں کی آہٹ سنائی دی ہے اور تیرا پیام بر میرے دل میں آیا اور اوسنے مجھے پوشیدہ طور پر بلایا ہے۔ نہیں معلوم آج میری زندگی میں نئی جان کیوں معلوم ہوتی ہے اور میرے دل میں خوشی کی لہر کیوں موج زن ہیں۔

ایسا معلوم ہوتا ہے کہ اب کام ختم ہونے کا وقت ایسا کیوں کہ اب ہوا میں تیری موجودگی کی بھینسی بھینسی خوشبو معلوم ہو رہی ہے۔

(۴۷)

رات تقریباً ختم ہوئی اور میں اب تک اوسکا منتظر رہا۔ مجھے خون ہے کہ وہ صبح کے وقت

جب میں تکان کی وجہ سے سو رہا ہوں۔ کہیں دفعتاً نہ آجائے۔ اسے دہنتوا دیکھنے کے لئے راستہ چھوڑ دینا اور اسے آنے سے منع نہ کرنا۔

اگر اس کے قدموں کی آواز سے میں نہ جاگوں تو میری بیہ التجا ہے کہ مجھے نہ جگانا۔ میں بیہ نہیں چاہتا کہ صبح کی روشنی میں جب پرند اپنا راگ الپین اور ہوا تیزی کے ساتھ چکر خوشی منائے تو میں جاگوں۔ اگر صبح کے وقت میرا مالک بھی دفعتاً میرے دروازہ پر آئے تو مجھے آرام سے آہ میری نیند ہمیشہ قیمت نیند۔ جو رخصت ہونے کے لئے صرف اس بات کی منتظر ہے کہ وہ مجھے چھوے۔ آہ میری بند انگلیوں جو اپنی پلک صرف اسکی مسکراہٹ کی روشنی میں اٹھانگی جب وہ نیند کی تاریکی میں سے مثل خواب کے نمودار ہوگا۔

اوسکو میرے روبرو ابتدائی روشنی اور شکل کی حیثیت سے نمودار ہونے دو۔ جب میری روح جاگے تو سب سے پہلے اوسکو اوسکے دیدار کا جلوہ نصیب ہونے دو۔ اور جب میں اسی واپس ہوں تو ایسی واپسی میرے مالک ہی میں ہونے دو۔

(۴۸)

صبح کے سمندر کے سکوت کو پرندوں کے راگ نے لہردن کی شکل میں تبدیل کیا اور شکر کے کنارہ پر پھول خوشی منار ہے تھے اور سنہرے بادل ہمارے سر پر پھیلے ہوئے تھے اور ہمیں کسی چیز کی طرف توجہ نہ کی اور بڑھتے چلے گئے۔  
 نہ ہم کھیلے اور نہ ہمیں خوشی کے گیت گائے۔ نہ ہم گاون میں خرید و فروخت کے لئے گئے اور نہ ہمیں بات چیت کی اور نہ ہم مسکرائے۔ نہ ہم راستہ میں ٹھیرے۔ ہم تیزی کے ساتھ راستہ طے کرتے ہوئے چلے گئے۔

آفتاب نصف النہار پر پہنچا اور فاختہ درختوں کے سایہ میں کوکو کرے لگیں۔ سوکھے ہوئے پتے دو پہر کی گرم ہوا میں ناچنے اور کھڑکھڑانے لگے۔ لڑکے جو مویشی چرا رہے تھے وہ بڑکے درخت کے سایہ میں اونگٹے اور خواب دیکھنے لگے اور میں پانی کے کنارہ پر گھاس

اور پریٹ گیا۔

میرے ساتھی خمارت کی نظر سے میری طرف ہنسنے لگے۔ وہ اپنا سر اونچا کئے ہوئے بڑھتے چلے گئے۔ اونہوں نے نہ پیچھے دیکھا نہ آرام کیا۔ وہ اس قدر وہر نکل گئے کہ معلوم ہوتا تھا کہ وہ نیلے آسمان میں غائب ہو گئے۔ وہ بہت سے میدان اور پہاڑوں کو عبور کرتے ہوئے عجیب و غریب اور دور و دراز ممالک میں پہنچ گئے۔ اپنے راستہ سے نہ ہٹنے والے پہاڑوں کو شاہباش ہے۔ شہرم اور ندامت کی وجہ سے مجھے اونٹنوں کی خواہش ہوئی لیکن مجھ میں اونٹنوں کی سکت نہ تھی۔ میں نے اپنے آپ کو خوشی اور ندامت کے حوالہ کیا۔ اس وقت مجھے ایک مدہم خوشی کا سایہ معلوم ہوا۔

دھوپ سے جگمگاتے ہوئے ہرے پتوں کا سایہ آہستہ آہستہ میرے دل پر پھیل گیا۔ میں بھول گیا کہ کس غرض سے میں سفر کیا تھا اور میں نے اپنا دماغ بلا فراموشی گہرے سایہ اور راگون کے حوالہ کیا۔

بالآخر جب جاگ کر میں اپنی آنکھیں کھولیں تو مجھے اپنے پاس کھڑے ہوئے اور میری نیند کو اپنی مسکراہٹ سے غرقاب کرتے ہوئے دیکھا۔ میرا یہ خوف غلط ثابت ہوا کہ تجھ تک پہنچنے کا راستہ بہت دور اور تھکانے والا تھا اور تجھ تک پہنچنے کے لئے بہت سخت مقابلہ کی ضرورت تھی۔

(۴۹)۔

تو اپنے تخت پر سے اتر کر آیا اور میرے چھوڑے کے دروازہ پر کھڑا ہوا۔ میں ایک کونے میں بیٹھا ہوا اتنا جاگ رہا تھا۔ میرا راک تجھے بھلا معلوم ہوا۔ تو اپنے تخت سے اتر کر میرے چھوڑے کے دروازہ پر کھڑا ہوا۔

تیرے دربار میں سینکڑوں باہران فن جمع ہیں اور وہ ہر وقت وہاں کاتے رہتے ہیں۔ لیکن مجھ تو سیکھ کے سادہ راک سے تیری بھگتی کی لاپ نگی۔ میرا سادہ راک اس عالم کی

موسیقی میں ملا اور تو اپنے تخت سے اوتر کر میرے جھوپڑے کے دروازہ پر کھڑا ہوا اور مجھے ایک پھول انعام دیا۔

(۵۰)

میں گاؤں میں در بدر بھیک مانگتا ہوا پھر رہا تھا کہ کچھ فاصلہ پر مجھے تیرا شاندار چلتا ہوا سہرا رتھ نظر آیا۔ میں حیرت زدہ ہو کر یہ سوچنے لگا کہ یہ پادشاہوں کا پادشاہ کون ہے۔ میرے دل میں ہزاروں قسم کی امیدیں پیدا ہوئیں اور میں نے خیال کیا کہ اب میری مصیبت کا زمانہ ختم ہوا۔ میں اس امید میں کہ بن مانگے دان ملیگا اور سونا چاندی بچھا ور کیا جائیگا چپ چاپ کھڑا ہو گیا۔ تیرا رتھ اس جگہ ٹھہرا جہاں میں کھڑا ہوا تھا۔ تیری نظر مجھ پر پڑی اور تو مسکراتا ہوا رتھ سے اوتر کر میرے پاس آیا۔ میرا دل باغ باغ ہو گیا اور میں نے خیال کیا کہ بالآخر میری تقدیر جاگی۔ اس کے بعد تو نے اپنا دایاں ہاتھ میری طرف پھیلا کر کہا کہ ”تیرے پاس مجھے دینے کے لئے کیا ہے؟“

آہ۔ بادشاہ ہو کر مجھ فقیر سے یہ مذاق۔ میں پریشان ہو گیا اور اس فکر میں تھا کہ اس سوال کا کیا جواب دوں۔ بالآخر میں نے اپنی جھولی سے تھوڑا سا اناج نکال کر آہستہ سے تیرے ہاتھ پر رکھ دیا۔

جب شام کے وقت میں نے اپنی جھولی خالی کی تو مجھے بڑی حیرت ہوئی اور اس اناج میں ایک سونے کی ڈلی اور اس اناج کے مساوی ملی جو میں نے تجھے دیا تھا۔ اس وقت میں آہ وزاری کرنے اور یہ کہنے لگا کہ افسوس میں نے اپنا سارا اناج تجھے کیوں نہ دیدیا۔

(۵۱)

شب کی تاریکی گہری ہو گئی تھی۔ دن کا کام ختم ہو چکا تھا۔ مجھے خیال کیا کہ سب جہاں اچھے مکانات کے دروازے بند کر لئے گئے بعض آدمیوں نے کہا کہ ابھی بادشاہ کا آنا باقی ہے۔ یہ سن کر ہم ہنسنے لگے اور ہم نے کہا کہ ”ہنیں۔ ایسا نہیں ہو سکتا۔“ دروازہ پر دنگ ہوئی

لیکن ہم نے کہا کہ کچھ نہیں ہے۔ ہوا سے دروازہ بچ رہا ہے۔  
ہم چراغ گل کر کے سو گئے۔ بعض آدمیوں نے کہا کہ ”پادشاہ کا پیامبر دستکٹ سے رہا ہے“  
ہم نے ہنس کر کہا کہ ”نہیں۔ صرف ہوا سے دروازہ بچ رہا ہے۔“  
شب کے بارہ بجے ایک آواز سنائی دی۔ ہم نیند سے چونکے لیکن ہم نے خیال کیا کہ وہ  
بادلون کی کڑک ہے۔ زمین ہلنے اور دیواریں جھونسنے لگیں اور ہماری نیند اوجاٹ ہو گئی۔  
بعض آدمیوں نے کہا کہ یہہ اوسکے رتھہ کے پہیوں کی آواز ہے۔ ہم نے غنودگی کی لہجے میں  
کہا کہ ”نہیں۔ یہہ صرف بادلون کی کڑک ہے۔“

رات ابھی تک تاریک تھی کہ دفعتاً تقارہ بجا اور یہہ آواز سنائی دی کہ ”جاگو۔ تاخیر نہ کرو۔“  
ہم نے اپنے دل کو اپنے ہاتھ سے دبا یا اور ہم خوف سے کانپنے لگے۔ بعض آدمیوں نے  
کہا کہ ”دیکھو پادشاہ کا جھنڈا دکھائی دے رہا ہے۔“ ہم کھڑے ہو کر پکارنے لگے کہ ”اب  
تاخیر کا وقت نہیں ہے۔“

پادشاہ آگیا ہے لیکن چراغ کہاں ہے؟۔ اوسکے لئے ہمار کہاں ہے؟ اوسکو بٹھانے  
کے لئے تخت کہاں ہے؟ ہائے۔ شرم کی بات ہے! نہایت شرم کی بات ہے! اوسکو  
بٹھانے کے لئے کمرہ کہاں ہے؟ اوسین آرایش کہاں ہے؟ کسی نے کہا کہ ”اب یہہ  
پٹکار بے کار ہے۔ اوسکو خالی ہاتھوں سے لو اور بے بوریہ کے کمرہ میں لے جاؤ۔“  
دروازہ کھولو اور رکھ جاؤ۔ شب بلی گہری تاریکی میں ہمارے تاریک اور بے فیض گھروں کا  
پادشاہ آیا ہے۔ آسمان میں بادل کڑک رہے ہیں۔ تاریکی بلی کے خوف سے کانپ رہی ہے۔  
پھٹا ہوا بوریہ لاکر صحن میں ڈالو۔ طوفان کے ساتھ دفعتاً خوفناک رات کا پادشاہ بھی آگیا۔

(۵۲)

میں نے خیال کیا کہ تیرے گلے کا گلاب کا ہار تجھے اگلو گنا لیکن میری ہمت نہ ہوئی۔ اس طرح  
میں صبح کا منتظر رہا تاکہ تیرے چلے جانے کے بعد تیرے بستر سے گرے ہوئے پھول

اوتھالوں۔ میں نے بھکاری کی طرح ایک نئے جھڑی ہوئی پتیاں تلاش کرنے کی کوشش کی۔ افسوس۔ مجھے تلاش سے کیا ملا؟ تیری محبت کی کیا نشانی دیاں پائی؟ وہاں مجھے کوئی پتھر یا ساگری (سامان پوچھو) یا خوشبودار پانی کا برتن نہیں ملا۔ وہاں مجھے تیری زبردست تلوار ملی جو بجلی کی طرح چمکتی ہے اور بادلوں کی کرکٹ سے زیادہ آواز کرتی ہے۔ صبح کی خوشگوار روشنی کھڑکیوں میں سے آتی ہے اور تیرے بستر پر پھیل جاتی ہے۔ صبح کی چڑیاں چمکتی ہیں اور پوچھتی ہیں کہ تیرے پاس کیا ہے؟ "نہ پھول ہے نہ ساگری نہ خوشبودار پانی کا برتن۔ صرف تیری خوفناک تلوار ہے۔"

میں حیرت زدہ ہو کر یہ سوچتا ہوں کہ یہ تیرا کیا تھنہ ہے؟ مجھے کوئی جگہ نہیں ملتی جہاں اسے چھپا سکوں۔ اس کمزور جسم پر اسے لگاتے ہوئے مجھے شرم معلوم ہوتی ہے اور جب میں اسے اپنے سینہ سے لگاتا ہوں تو مجھے ضرر پہنچتا ہے لیکن میں تیرے اس تھنہ کی یاد اپنے دل میں رکھوں گا گو وہ تکلیف کا بوجھ ہے۔

اب مجھے اس دنیا میں کوئی خوف نہیں رہا اور آئندہ اس دنیا میں جو مزاحمت مجھے پیش آئیگی اس میں توفیق یاب ہوگا۔ تو نے موت کو میرا ساتھی بنا لیا ہے اور میں اسے اپنی زندگی کا تاج پہناؤں گا۔ میری زنجیروں کو کاٹنے کے لئے تیری تلوار میرے پاس ہے اور اب مجھے اس دنیا میں کوئی خوف نہیں۔

اب میں فضول آرائش کا خیال چھوڑ دوں گا۔ اے میرے دل کے مالک۔ اب میں تیرا غنڈہ نہ رہوں گا اور پوشیدہ طور پر تیرے لئے نہ روؤں گا۔ اب میں شرمیلا پن ترک کر دوں گا اور کبھی خوش کرنے کی کوشش نہ کروں گا۔ تو نے اپنی تلوار مجھے آرائش کے لئے دی ہے۔ اب گڑبوں کی آرائش میرے لئے موزوں نہیں ہے۔

(۵۳)

تیرے ننگن جوتساروں سے مرصع اور مختلف رنگوں کے جواہرات سے جڑے ہوئے۔

نہایت خوبصورت تھیں۔ لیکن تیری تلوار اون سے بھی زیادہ خوبصورت ہے وہ ایسی  
چمکدار معلوم ہوتی ہے جیسی کہ آفتاب کی کرنیں غروب کے وقت معلوم ہوتی ہیں۔  
وہ وہی طرح کا پتی ہے جس طرح انتہا درجہ کی تکلیف میں نزع کے وقت انسان کا پنتا ہے۔  
نیز انگن سارون کے ہیروں سے جڑا ہوا خوبصورت ہے لیکن اسے بادون کے مالک  
تیری تلوار انتہا درجہ کی خوبصورت ہے اس کے دیکھنے یا خیال کرنے سے خوف معلوم ہوتا ہے۔

(۵۴)

میں نے تجھ سے کچھ نہیں مانگا نہ اپنا نام ہی تیرے سامنے لیا۔ جب تو رخصت ہوا تو میں جیسا  
کھڑا رہا۔ میں کنوین کے پاس تنہا تھا جہاں درختوں کا سایہ پڑ رہا تھا اور عورتیں اپنے مٹی کے  
گھڑے بھر کر اپنے گھر کو چلی گئی تھیں۔ اونہوں نے مجھے پکارا اور کہا کہ اب چلو دو پہر ہونے  
آئی۔ لیکن میں اپنے خیالات میں ایسا منہمک تھا کہ اوشٹے کو جی نہ چاہا۔  
جب تو آیا تو مجھے تیرے قدموں کی آہٹ بھی نہ سنائی دی۔ تیری نگھینیں جب مجھ پر ٹپکن  
تھیں۔ تیری آواز تھکی ہوئی معلوم ہوتی تھی جب تو نے مجھے کہا کہ ”میں پیاسا مسافر ہوں۔“  
میں دفعتاً چونک پڑا اور اپنے گھڑے سے تجھے پانی پلانے لگا۔ درختوں کے پتوں سے  
آواز نکل رہی تھی۔ کوئل کوک رہی تھی اور پھول کھل رہے تھے۔

جب تو نے میرا نام دریافت کیا تو مجھے شرم معلوم ہونے لگی۔ میں تیری کیا خدمت کی تھی  
کہ تو مجھے یاد رکھتا۔ لیکن یہ خیال کہ میں نے تجھے پیاس کے وقت پانی پلایا میرے دل کو ہمیشہ  
کے لئے خوش رکھیگا۔ شام ہونے آئی۔ پرندوں کی آوازیں نکال معلوم ہو رہا ہے۔ نیم  
پتے آہستہ آہستہ ہل رہے ہیں لیکن میں سوچ رہا ہوں اور سوچ رہا ہوں۔

(۵۵)

تمہارے دل پرستی اور تمہاری آنکھوں میں غنودگی ہے۔  
کہا تمہیں ابھی تک یہہ خوشخبری نہیں ملی کہ پھول اپنی شان کے ساتھ کانٹوں میں جھکران ہیں۔

جاگو! جاگو! وقت بے کار نہ گزرنے دو۔

عالم تنہائی میں جہان تپھر کی شرک ختم ہوتی ہے میرا دوست تنہا بیٹھا ہوا ہے۔ اوسے دھوکا نہ دو۔ جاگو! جاگو!۔

اگر دوپہر کی گرمی میں آسمان تڑپ رہا اور پسینہ پسینہ ہو رہا ہے یا اگر جلتی ہوئی ریت اپنی پائی کی چادر پھیلانے ہوئے ہے تو تم کو اس سے کیا غرض ہے۔  
کیا تمہارے دل کے اندر کوئی خوشی نہیں ہے؟ تمہارے ہر قدم پر کیا شرک کی بانسری اپنی تکلیف کا میٹھا راگ نہ لاپیگی۔

(۵۶)

تو اپنا کمال آئندہ مجھ میں حاصل کرتا ہے۔ اسی غرض سے تو آسمان سے اوتر کر میرے پاس آیا۔  
لئے بہشت کے مالک اگر میں نہ ہوتا تو اپنی محبت کا اظہار کس سے کرتا؟ تو نے اپنی سب دولت کا مجھے شریک بنایا ہے۔ تیرے آئندہ کی دائمی تصویر میرے دل میں ہے۔ میری زندگی میں تیری مرضی ہمیشہ جسم اختیار کرتی رہتی ہے۔

مجھے گرویدہ کرنے کے لئے تو نے جو پادشاہوں کا پادشاہ ہے اپنے آپکو جس سے آراستہ کیا۔  
اور اسی غرض سے تیرا پریم (محبت) تیرے عاشق کی بھگتی میں ضم ہو جاتا ہے اور اوست دو نون ایک ہی ہو جاتے ہیں۔

(۵۷)

میری روشنی کو روشن کر جسکا نور عالم میں پھیلا ہوا ہے جو آنکھوں کو منور اور دل کو شگفتہ کرتی ہے۔  
لئے میرے پیارے۔ روشنی میری جان کے مرکز پر ناچتی ہے وہ مجھ میں محبت کا راگ پیدا کرتی ہے۔ اوس سے آسمان کے دروازے کھل جاتے ہیں۔ ہوا خوشی سے دیوانی بگڑتی ہے اور زمین میں آئندہ پیدا ہوتا ہے۔

روشنی کے سمندر میں تتریاں جہازوں کے مانند اپنے پر پھیلاتی ہیں۔ زگس اور چنبیلی کے پھول

روشنی کی لہر پر نمودار ہوتے ہیں۔

لسے پیارے۔ جب باد لون سے روشنی ٹکراتی ہے تو سونے کے ٹکڑے بن جاتے ہیں اور وہ کثرت سے موٹی برساتیں ہیں۔

لسے پیارے ایک پتے سے دوسرے پتے تک خوشی پھیلتی ہے اور چراغ آئندہ ہوتا ہے اور سکا اندازہ نہیں کیا جاسکتا۔ بہشت کے دریائے اپنے سواصل غرقاب کر دئے ہیں اور چاروں طرف خوشی کی طغیانی ہو گئی ہے

(۵۸)

خوشی کے سب راگ میرے آغوش گیت میں ملنے دو۔ اوس خوشی کے جو زمین پر چاروں گہریابی ہی ہیریابی پیدا کرتی ہے۔ اوس خوشی کے جو موت اور زندگی کو اس عالم میں بناتی ہے۔ اوس خوشی کے جو طوفان کے ساتھ آتی ہے اور سب جہان کو اپنی منہسی سے ہلاتی اور جگاتی ہے۔ اوس خوشی کے جو تکلیف کے کھلے ہوئے سرخ کنول پر آنسو بہاتی ہوئی چپ چاپ بیٹھی رہتی ہے۔ اوس خوشی کے جو اپنی سب دولت خاک میں پھینک دیتی ہے اور ایک لفظ بھی زبان پر نہیں لاتی۔

(۵۹)

یہ سنہری روشنی جو پتوں پر پھیلی ہوئی ہے یہ بادل جو آسمان میں چکر لگا رہے ہیں۔ یہ ہوا جو میری پیشانی کو ٹھنڈی کر رہی ہے وہ سب لے پیارے سوا کے تیری محبت کے اور کچھ نہیں ہیں۔

صبح کی روشنی نے میری آنکھوں کو چمکا چوند کر دیا یہ تیرا پیام ہے جو میرے دل کے لئے بھیجا گیا۔ تو نے آسمان سے اپنا منہ میری طرف جھکا رکھا ہے۔ تیری آنکھیں میری آنکھوں پر پڑتی ہیں اور میرا دل تیرے قدم چھوتا ہے۔

(۶۰)

لائقناہی عالم کے کنارہ پر بیچے جمع ہیں۔ غیر محی و آسمان بے حن و حرکت اور نئے سر پر ہے اور سمندر کا پانی بے چین ہے۔ لائقناہی عالم کے کنارہ پر بیچے تاپتے اور گاتے ہوئے جمع ہوتے ہیں۔

وہ ریت کے گھر بناتے اور خالی سکھوں سے کھیلتے ہیں۔ سوکھے ہوئے پتوں کی وہ نادہناتے اور خوش ہوتے ہوئے اور کو وسیع سمندر میں بہاتے ہیں۔ لائقناہی عالم کے کنارہ پر بیچے کھیلتے ہیں۔

اونہیں نہ تیرا آتا ہے نہ جال ڈالنا۔ موتیوں کے منگاشی موتیوں کے لئے غوطہ لگاتے ہیں۔ تاجر جہازوں میں سفر کرتے ہیں لیکن بچے لنگر بیع کرتے اور اوکو پھیلاتے رہتے ہیں۔ وہ مخفی خزانوں کو تلاش نہیں کرتے نہ اوکو بال ڈالنا آتا ہے۔

سمندر خوشی سے اپنا سینہ اوبھارتا ہے اور اوسکے کنارہ پر آفتاب کی زرد شعاعیں سکراتی ہیں ہلاکت کا باعث ہونے والی لہریں بچوں کے لئے بے مہی نگیت اوسی طرح گاتی ہیں جی طرح مان اپنے بچے کے جھولے پر گاتی ہے۔ سمندر بچوں سے کھیلتا ہے اور اوسکے کنارہ پر آفتاب کی زرد شعاعیں سکراتی ہیں۔

لائقناہی عالم کے کنارہ پر بیچے جمع ہیں۔ بے پایاں آسمان میں طوفان برپا ہے۔ بے پایاں سمندر بہا ز تباہ ہوتے ہیں۔ ہر طرف موت ہی موت ہے اور بچے کھیلتے ہیں۔ لائقناہی عالم کے کنارہ پر بچوں کا شاندار جلسہ ہو رہا ہے۔

(۶۱)

جب بچوں کی آنکھوں میں نیند ڈگمگاتی ہے تو کیا کسی کو معلوم ہے کہ وہ کہاں سے آتی ہے؟  
'مان بہ' روایت ہے کہ اوسکا وطن پر یون کے ایک گاؤں میں ہے جہاں گنجان درختوں کے سایہ میں جگنو جگنو اپنی روشنی سے منور کرتے ہیں دو جادو کے ہلکے سے پھول ہیں۔ بچوں کی آنکھوں میں نیند اون میں سے آتی ہے۔ جب بچہ سوتا ہے اوسوقت اوسکے لبوں پر چوسکر

ہوتی ہے کیا کسی کو معلوم ہے کہ وہ کہاں پیدا ہوئی ہے؟

ہاں یہہ روایت ہے کہ دوج کے چاند کی لگی سی کرن نے خزان کے بھاگتے ہوئے بادل کا کنارہ چھوا اور اڈوس سے ممانف کی ہوئی صبح کے خواب میں وہ پیدا ہوئی۔ مسکراہٹ جو بچہ کیوں پر ہوتی ہے جب وہ سوتا ہے۔

میٹھی اور نرم تازگی جو بچہ کے اعضا میں لگتی ہے۔ کیا کسی کو معلوم ہے کہ وہ اس قدر عرصہ سے کہاں پنہان تھی؟

ہاں جب اسکی ماں لڑکی تھی وہ اس کے دل میں عشق کے پوشیدہ اور نرم راز میں پنہان تھی۔ میٹھی اور نرم تازگی جو بچہ کے اعضا میں لگتی ہے۔

(۶۲)

میرے بچہ میں تیرے لئے رنگین کھلونے لانا ہوں تو مجھے معلوم ہوتا ہے کہ بادلوں اور پانی میں کیوں مختلف رنگ ہوتے ہیں اور پھول کیوں رنگازنگ کے ہوتے ہیں۔ میرے بچہ جب میں تجھے رنگین کھلونے دیتا ہوں۔

جب میں اس غرض سے گاتا ہوں کہ تو ناچے تو مجھے درحقیقت معلوم ہوتا ہے کہ تپوں میں راگ کیوں ہے اور لہریں اپنی لاپ سے زمین کو کیوں مست کرتی ہیں۔ جب میں اس غرض سے گاتا ہوں کہ تو ناچے۔

جب میں تیرے عریض ہاتھوں کے لئے مٹھائی لانا ہوں تو مجھے معلوم ہوتا ہے کہ پھول کے پیالہ میں شہد کیوں ہے اور پھولوں میں مٹھارے کیوں پنہاں ہے۔ جب میں تیرے عریض ہاتھوں کے لئے مٹھائی لانا ہوں۔ جب میں تجھے اس غرض سے پیار کرتا ہوں کہ تو مسکرائے تو مجھے معلوم ہوتا ہے کہ وہ کیا خوشی ہے جو آسمان سے صبح کی روشنی میں مثل دریا کے لہریں راتی آ رہی ہے جو گرمیوں کی ٹھنڈی ہوا میرے جسم میں پیدا کرتی ہے۔ جب میں تجھے اس غرض سے پیار کرتا ہوں کہ تو مسکرائے۔

(۶۳)

تو نے مجھے اور دوستوں سے آشنا کیا جن سے میں نا آشنا تھا۔ تو نے مجھے غیر گھروں میں جگہ دلای۔ تو نے غیرت کو رفع کیا اور اجنبی آدمی کو بھائی بنایا۔

جب مجھے اپنا معمولی مسکن چھوڑنا پڑا تو ہے تو میں بے چین ہوتا ہوں۔ میں بھول جاتا ہوں کہ جدید مسکن میں بھی قدیم سکونت پذیر ہے اور تو وہاں بھی موجود ہے۔

زندگی اور موت میں۔ اس دنیا یا دوسری دنیا میں تو ہی مجھے لے جاتا ہے۔ میری لازوال زندگی کا دائمی ساتھی تو ہی ہے اور تو ہی میرا دل خوشی کی زنجیروں سے اجنبی لوگوں کے ساتھ ملاتا رہتا ہے۔

جب انسان تجھے جان لیتا ہے تو غیرت نہیں رہتی اور کوئی دروازہ بند نہیں ہوتا۔ آہ۔ میری یہہ دعا قبول کر کہ میں تیرے آندکدو ما با کے حال میں پھنسنے کی بھول نہ جاؤں۔

(۶۴)

دریا کے کنارہ پر لمبی لمبی گھاس میں بیٹھے اس سے دریافت کیا کہ ”اے ناکتخداؤ کی تو اپنا چراغ اپنے روپہ سے چھپا کر کھان جا رہی ہے؟“ میرا گھر تنہا اور تاریک ہے۔ مجھے اپنا چراغ مانگے دے۔“ اوسنے اپنی بڑی بڑی سیاہ آنکھیں اٹھا کر میرے چہرے کی طرف دیکھا اور جواب دیا کہ ”میں یہہ چراغ اوسوقت جب آفتاب مغرب میں غروب ہوگا دریا میں بہاؤگی“ میں تنہا لمبی لمبی گھاس میں اوسکے چراغ کی ٹٹماتی ہوئی روشنی دریا میں بغیر کسی مصرف کے بہتے ہوئے دیکھتا کھڑا رہا۔ جب رات زیادہ ہوگی اور سکوت کا عالم تھا اوسوقت میں اوسکے دریافت کیا کہ ”لے لڑکی۔ تیرے سب چراغ جل رہے ہیں۔ تو اذکو لیکر کھان جا رہی ہے؟“ میرا گھر تنہا اور تاریک ہے۔ مجھے اپنا چراغ مانگے دے۔“ اوسنے اپنی بڑی بڑی سیاہ آنکھیں اٹھا کر میرے چہرے کی طرف دیکھا اور تھوڑی دیر کے لئے مذذب کھڑی ہی اور اوسکے بعد جواب دیا کہ ”میں اپنے چراغ آسمان کے لئے معنون کرنے کے لئے آئی ہوں۔“

میں کھڑا ہوا اور اسکے چراغ بغیر کسی مصروف کے خلا میں جلتے ہوئے دیکھتا رہا۔  
 اسی رات کی تاریکی میں میں نے اوس سے دریافت کیا کہ "لے لڑکی تیری کیا غایت ہے کہ  
 تو چراغ اپنے دل کے پاس لے ہوئے کھڑی ہے ج۔ میرا کھڑا ہونا اور تاریک ہے۔ مجھے  
 اپنا چراغ مانگے دے!" وہ تھوڑی دیر تک غور کرتی ہوئی چپ چاپ کھڑی ہوئی میرے  
 چہرہ کی طرف دیکھتی رہی اور اوس کے بعد اوس نے جواب دیا کہ "میں اپنا چراغ بزم چراغان  
 شامل کرنے کے لئے لائی ہوں" میں کھڑا ہوا دیکھتا رہا اور اوس کا چراغ بغیر کسی مصروف کے  
 بزم چراغان میں گم ہو گیا۔

(۶۵)

میرے پر ماتا! میری زندگی کے لبریز پالہ سے تو کونسا آبِ ہستی پیئے گا۔  
 میرے شاعر! کیا تیری ہی خوشی ہے کہ تو اپنی مخلوقات کو میری آنکھوں کے ذریعے سے دیکھے  
 اور میرے کافون کے پاس چپ چاپ کھڑا ہوا اپنی دوامی موسیقی سنتا رہے۔  
 تیرا عالم میرے دماغ میں الفاظ پیدا اور تیرا آواز ان دونوں میں موسیقی اضافہ کرتا ہے۔ تو اپنے لگو  
 پریم سے میرے حوالہ کر کے اپنا آئندہ مجھ میں حاصل کرتا ہے۔

(۶۶)

میری آتما جو راحت و رنج کی حالت میں ہمیشہ میرے جسم کے اندر یکساں قائم رہتی ہے۔ جو  
 صبح کی روشنی میں بھی اپنا پردہ نہیں اٹھاتی۔ اسے پر ماتا! اوسکو میں اپنے آخری گیت میں  
 بطور نذرانہ کے پیش کروں گا۔  
 الفاظ کے ذریعہ سے اوسکو حاصل کرنے کی کوشش کی گئی لیکن ناکامی رہی۔ تجھیں نے اوسکو  
 اپنی آرزو کے پر پھیلائے لیکن دل کی دل ہی میں ہی۔  
 اوسکو اپنے دل کی تہہ میں رکھو میں دیس دیس پھرا۔ اور میری زندگی اوسکی ترقی اور تنزل  
 کے ساتھ ترقی اور تنزل کرتی رہی۔

میرے خیالات - افعال - نیند اور خواب کے اوپر وہ حکومت کرتی ہے لیکن وہ تنہا رہتی ہے۔ سینکڑوں آدمیوں نے میرے دروازہ پر دستک لگائی اور اسکو دریافت کیا اور مایوس ہو کر واپس ہوئے۔ دنیا میں کوئی ایسا آدمی نہیں جو اس سے دو چار ہو اور وہ عالم تنہائی میں تیرے وصل کی امید میں زندہ ہے۔

(۶۷)

تو آسمان اور تومی گھونسلہ بھی ہے۔  
 لئے حسین - اس گھونسلہ میں تیرا پریم روح کو رنگ - آواز اور بوسے گھیرے ہوئے ہے۔  
 وہاں صبح اپنے دایمن ہاتھ میں سنہرا ٹوکرا اور حسن کی مالائے ہوئے چپ چاپ زمین کو راستہ  
 دہراستہ کرنے کے لئے آتی ہے۔

وہاں شام مویشی سے ترک شدہ میدانوں میں آندے کے مغربی سمندر سے امن کے ٹھنڈے  
 پانی سے اپنا سنہرا گھڑا بھر کر اٹھکھیلیاں کرتی ہے۔

لیکن وہاں جہان روح کے اوڑنے کے لئے غیر محدود آسمان پھیلا ہوا ہے بلے داغ  
 سفید نور حکومت کر رہا ہے۔ وہاں دن ہے نہ رات - نہ رنگ نہ روپ - نہ کبھی کوئی  
 آواز سنائی دیتی ہے۔

(۶۸)

آفتاب کی شعاعیں کرہ زمین پر اپنے پر پھیلائے ہوئے آتی ہیں اور میرے دروازہ پر سارے دن  
 اس غرض سے کھڑی رہتی ہیں کہ میرے آنسوؤں - آہوں اور گیتوں کے بادل تیرے  
 قدموں تک پہنچائیں۔

تو نہایت خوشی سے اون بادلوں کو اپنے تاروں سے جڑے ہوئے سینے سے لگاتا ہے  
 اور انکو رنگارنگ کی بے شمار شکل اور صورت میں تبدیل کرتا ہے۔

وہ بے انتہا بک اور تیز اور نرم اور سیاہ جینا اور اسلئے تو اے بے داغ اور گھیراؤں سے

محبت کرتا ہے۔ اور اسلئے وہ تیری خوشی سے دل دھڑکانے والی روشنی کو اپنے نگینے  
سایہ سے چھپا سکتے ہیں۔

(۶۹)

زندگی کا جو چشمہ میری رگون میں رات دن دوڑتا ہے وہی اس عالم میں دوڑ رہا ہے اور  
سُرا و زغال کے ساتھ نالچ رہا ہے۔  
وہ وہی زندگی ہے جو خوشی سے زمین کی خاک میں سے بے شمار گھاس کی جڑیں پیدا کرتی ہے  
اور سُورہ مچانے والے پتوں اور پھولوں میں پھوٹ نکلتی ہے۔  
وہ وہی زندگی ہے جو پیدائش اور موت کے سمندر کے جھولہ میں جوار بھاٹہ کی طرح جھومتی ہے۔  
میں محسوس کرتا ہوں کہ میرے اعضاء اس عالم زندگی کے چھونے سے شاذ اربنتے ہیں اور  
میرا غرور صدیوں کی زندگی سے اس وقت میرے خون میں نالچ رہا ہے۔

(۷۰)

کیا بہ تیری شان کے شایان بنیں کہ تو اس عالم کے جہاں سوکھ سے سوکھی ہو اور تو اسکے  
چکر میں گمراہ چھلے اور ڈوبے؟  
تمام اشیاء تیز رفتاری سے بڑھی چلی جاتی ہیں۔ نہ وہ رکتی ہیں نہ وہ پیچھے دیکھتی ہیں۔ کوئی طاقت  
انہیں روک نہیں سکتی۔ وہ تیزی سے بڑھی چلی جاتی ہیں۔  
اوس کبھی نہ رکنے والی تیز موسیقی گے قدم بہ قدم چلتے ہوئے موسم ناپتے ہوئے آتے اور گزر جاتے  
ہیں۔ رنگ۔ راگ اور خوشبو فرط خوشی سے پیدا ہوتے رہتے ہیں اور وہی خوشی ہر لحظہ اذکو  
پریشان ترک اور زایل کرتی رہتی ہے۔

(۷۱)

تیری ہی مایا ہے کہ میں اپنے آپکو بہت کچھ سمجھوں اور ادھر ادھر تیرے نور پر نگینے سایاؤں کا پھیرا  
تو اپنی مایا سے اپنے میں حد حاصل قائم کرتا ہے اور اس طرح اپنی غلطی شدہ آتما سے سینکڑوں

مختلف قسم کے راگ لاتا ہے۔ تیری اپنے آپ سے علیحدگی نے مجھ میں جسم اختیار کیا ہے۔ تیری علیحدگی کی لاپ مختلف رنگوں کے آئٹون اور سکراہٹ۔ خوف اور امید دن میں اس عالم کو گنجی ہے۔ لہریں اوشختی اور غایب ہو جاتی ہیں۔ خواب آتے اور غایب ہو جاتے ہیں۔ تو نے اپنے آپ کو اپنی مایا کے ذریعہ سے جو محمد دکھایا ہے وہ میرے وجود میں آئے کا باعث ہوا۔ جو پردہ کہ تو نے قائم کیا ہے اوپر رات اور دن کے برش سے بے شمار تصویریں منقوش کی ہیں۔ اونکے پیچھے تیرا عجب و غریب راز پنہان ہے جس میں کوئی سیدھا راستہ نہیں جو معلوم ہو سکے۔ تیری اور میری عجب و غریب شان اس عالم میں پھیلی ہوئی ہے۔ تیرے اور میرے راگ سے کرہ ہوا گونج رہا ہے اور تیرے اور میرے پنہان ہونے اور تلاش کرنے میں قرن کے قرن گزر سے چلے جاتے ہیں۔

(۷۲)

دہی ہے جو میرے اندر موجود ہے جو اپنے گہرے پوشیدہ اثرات سے میری زندگی میں بیچ رہا ہے۔ دہی اپنا جادو ان آنکھوں پر ڈالتا ہے اور راحت اور بیچ کے مختلف راگ میرے دل کو لاپتا ہے۔ دہی اپنی مایا سے تبدیل ہونے والے نہرے اور رو پیلے۔ نیلے اور ہرے رنگ کا جال بچھڑاتا ہے اور اونکے اندر سے اپنے قدموں کا مجھے درشن دیتا ہے۔ جھکو چھو کر میں اپنے آپ کو بھول جاتا ہوں۔

دن آتے ہیں۔ قرن گزر سے چلے جاتے ہیں اور وہ میرے دل کو مختلف ناموں سے صورتوں فرط خوشی اور بیچ کی حالتوں میں حرکت دیتا ہے۔

(۷۳)

تار کا لہنیا ہونے سے میری نجات نہیں ہو سکتی۔ ہزاروں خوشیوں کی زنجیر دن میں جھکا رہا ہے۔ میں یہ محسوس کرتا ہوں کہ میں آزاد ہوں۔

تو مختلف رنگ اور لاکھی تازہ شراب میرے اوپر ڈالتا ہے اور اس سے یہ مٹی کا برتن بھر دیتا ہے۔

یہہ عالم اپنے سینکڑوں چراغ تیری روشنی سے جلا کر تیرے دیول میں پوجا کے لئے رکھتا ہے۔  
میں اپنے حواسِ خمسہ کا دروازہ کبھی بند نہ کر دنگا۔ دیکھنے سے اور چھوٹنے کی قوت سے  
تیرا آئندہ مجھے نصیب ہوگا۔

میری تمام جھوٹی خواہشیں جلا کر آئندگی روشنی پیدا کرے گی اور میری خواہشیں پختہ ہو کر پریم کے پھول بنیں گی۔

(۷۴)

آفتاب غروب ہوا۔ زمین پر اندھیرا چھا گیا۔ اب وقت آگیا کہ میں اپنا گھڑا بھرنے کے لئے  
ندی پر جاؤں۔

شام کی ہوا پانی کے گنگوں کے رنگ سے فکر مند ہے۔ آہ وہ مجھے اندھیرے میں بلا رہی ہے

وہاں کوئی دوسرا مسافر نہیں چل رہا۔ ہوا تیز ہے اور دریا کی لہریں آئندہ رہی ہیں۔

مجھے معلوم نہیں کہ میں اپنے گھروں میں آؤنگا۔ مجھے نہیں معلوم کہ میں کس سے ملونگا۔ جو رو کر کے  
مقام پر ایک شخص جسے میں نہیں جانتا، اسے ہی بجا رہا ہے۔

(۷۵)

ہم فانی انسانوں کے لئے جو تیری نعمتیں ہیں وہ ہماری تمام ضرورتیں پوری کر کے بلا کم و کاست

تھمیں عود کرتی ہیں۔ دریا اپنا روزِ فرد کا کام انجام دیتے اور کھیتوں اور چھوٹوں میں سے

تیری کے ساتھ بہتے چلے جاتے ہیں لیکن ادکا ہمیشہ بہنے والا چشمہ تیرے قدموں کو دھونے  
کے لئے چکر مارتا ہے۔

پھول اپنی خوشبو سے ہوا کو خوشکار کرتے ہیں لیکن اونکے وجود کی آخری غایت یہ ہے کہ  
تیرے اوپر چڑھائے جائیں۔ تیری پوجا ہے دنیا میں کسی شے کی کمی نہیں ہوتی۔ شاعر کے  
الفاظ کی تعبیر ہر شخص اپنے خیالات کے موافق کرتا ہے لیکن اونکے اصلی معنی تیری طرزِ اشارہ کرتے ہیں۔

(۷۶)

میرے میری جان کے مالک کیا میں دن بدن تیرے روبرو گھڑا رہوں گا؟۔ اسے مالک و جہاں

کیا میں تیرے روبرو کھڑا ہو گا؟۔

وسیع آسمان کے نیچے عالم تہائی اور سکوت میں کیا میں ہاتھ جوڑ کر تیرے روبرو کھڑا ہو گا؟۔  
اس تیرے جہان میں جہان محنت شرط ہے اور محنت اور مقابلہ کا شور وصل ہے اور جہان  
آدمی اپنا کام انجام دینے کے لئے بھاگے چلے جا رہے ہیں کیا میں تیرے روبرو کھڑا ہو گا؟۔  
اور جب اس دنیا میں کام ختم ہو جائیگا تو لے باہر شاہوں کے بادشاہ کیا میں تہا اور زبان بند  
تیرے روبرو کھڑا ہو گا؟۔

( ۷۷ )

میں تجھے اپنا ایشور جانتا ہوں اور اسلئے اوب سے دور کھڑا رہتا ہوں۔ میں تجھے اپنا نہیں جانتا  
اور اسلئے تیرے نزدیک نہیں پہنچتا۔ میں تجھے اپنا پیدا کرنے والا جانتا ہوں اور اسلئے تیرے  
قدموں پر سر جھکتا ہوں۔ میں تجھ سے شاد دوست کے ہاتھ نہیں ملاتا۔  
میں وہاں نہیں کھڑا رہتا جہاں تو اگر یہ کہتا ہے کہ میں تیرا ہوں۔ میں تجھے اپنے سینہ سے نہیں لگاتا۔  
اور تجھے اپنا ہدم نہیں سمجھتا۔

تو میرے بھائیوں میں میرا بھائی۔ چہ لیکن میں اونکے ساتھ شل بھائیوں کے برتاؤ نہیں کرتا۔  
میں اپنی آمدنی اونکے ساتھ تقسیم نہیں کرتا اور اسلئے اپنی جاہد او تیرے ساتھ تقسیم نہیں کرتا۔  
راحت اور بیخ کی حالت میں میں انسانوں کا شریک نہیں رہتا اور اسلئے تیرا شریک نہیں رہتا۔  
میں اپنی زندگی قربان کرنے سے گریز کرتا ہوں اور اسلئے زندگی کے اصلی سمندر میں غوطہ نہیں لگاتا۔

( ۷۸ )

ابتدائے آفریش کے وقت سب تارے اپنی نئی روشنی میں چمک رہے تھے کہ دیوتاؤں نے  
آکاش میں بھاکا اور یہہ گایا کہ "اہ۔ کمال کی تصویر۔ کبھی نہ زائل ہونے والی خوشی"  
لیکن دفعتاً ایک یہہ پکارا اٹھا "اس روشنی کی زنجیر میں ایک کڑی کم ہے اور ایک تارہ کم ہو گیا"  
اونکے تار کا ایک سہڑا تار ٹوٹ گیا۔ اونکا گیت ٹک گیا اور وہ مایوسی کے عالم میں پکارا اٹھا کہ

”وہ گمشدہ ستارہ بہترین تھا وہ سارے آکاش کی زینت تھا۔“  
 اوس دن سے اوسکی تلاش بدستور جاری ہے اور سب طرف ہی صدا سنائی دیتی ہے کہ اوس  
 ستارہ کے گم ہو جانے سے اس عالم کا بہترین آئندہ آثار ما۔  
 شب کے گہرے سکون میں ستارے مسکراتے اور آپس میں کہتے ہیں کہ یہ تلاش فضول ہے۔  
 سب جگہ اوسکا بے عیب کمال ظاہر ہوتا ہے۔“

(۷۹)

اگر یہ میرے حصہ میں نہیں کہ میں تجھ سے اس زندگی میں ملوں تو مجھے ہر وقت یہ یاد رکھنا چاہیے  
 کہ مجھے تیرے درشن نہ ہوئے۔ مجھے کسی وقت یہ نہ بھولنا چاہیے۔ مجھے اس غم کا صدمہ سوتے  
 اور جاگتے ہر وقت رہنا چاہیے۔

جس طرح میرے دن دنیا کے آباد بازارات میں گزرتے ہیں اور میرے ہاتھ میں روزمرہ ذوق  
 کثرت سے آتا ہے مجھے یہ یاد رکھنا چاہیے کہ میں نے کچھ حاصل نہیں کیا۔ مجھے کیسویں وقت یہ نہ بھولنا  
 چاہیے۔ مجھے اس غم کا صدمہ سوتے اور جاگتے ہر وقت رہنا چاہیے۔ جب میں تھکا مانہ  
 اور ہانپتا ہوا شکر کے کنارہ پر بیٹھتا ہوں۔ جب میں اپنا بستر زمین پر بچھاتا ہوں تو مجھے ہر وقت  
 یہ یاد رکھنا چاہیے کہ دور دراز کا سفر میرے سامنے ہے۔ مجھے کیسویں وقت یہ نہ بھولنا چاہیے۔  
 مجھے اس غم کا صدمہ سوتے اور جاگتے ہر وقت رہنا چاہیے۔

جب میرا مکان آراستہ ہو چکا ہو اور اوس میں تازہ ربا ہو اور سب لوگ منہ رہے ہوں  
 تو مجھے یہ یاد رکھنا چاہیے کہ میں نے تجھے اپنے گھر نہیں بلایا۔ مجھے کیسویں وقت یہ نہ بھولنا چاہیے۔  
 مجھے اس غم کا صدمہ سوتے اور جاگتے ہر وقت رہنا چاہیے۔

(۸۰)

اے میرے آفتاب۔ میں خزان کے بادلوں کے ٹکڑے کی طرح آسمان میں فضول لگتا ہوں۔  
 مجھے ابھی تک تیری قربت نصیب نہیں ہوئی اور اسلئے میں نجارات بنگر تیرے نور میں ضم نہیں ہوا۔

اور اس طرح تجھ سے صلح کی مین مہینے او برس گزرے چلے جاتے ہیں۔  
 اگر تیری بی خوشی اور تیرا یہی کھیل ہے تو میرے اس ناپایدار جسم کو نیکر اور سپر رنگ اور سونا چڑھا۔  
 اور او سکوتیر چلنے والی ہو اسکے ذریعہ سے عجائب المخلوقات کی طرح پھیلا دے۔  
 اور بالآخر جب شب کے وقت تیری پھر بہہ خواہش ہوگی کہ اس کھیل کو ختم کرے تو میں اندھیرے  
 پگھل کر غائب ہو جاؤنگا یا ممکن ہے کہ مین صبح کی روشنی کی مسکراہٹ میں امن اور آئینہ کے مانند  
 صفائی میں گم ہو جاؤن۔

( ۸۱ )

جب کبھی مین اپنا دن سستی سے کاٹتا ہوں تو میں اسکا افسوس کرتا ہوں۔ لیکن اسے مالک وقت  
 کبھی ضائع نہیں ہوتا۔ تو نے میری زندگی کا ہر لمحہ اپنے ہاتھ میں لے لیا ہے۔ تو ہر شے کی  
 تہ میں پوشیدہ ہو کر ختم ہے پورا کلی سے پھول۔ پھول سے پھل پیدا کرتا رہتا ہے۔  
 میں تھک کر سو گیا تھا اور اس خیال میں تھا کہ کل کام بند ہو گیا ہے۔ مین صبح کو جاگا اور مجھے  
 معلوم ہوا کہ میرے باغ میں عجیب و غریب قسم کے پھول کھلے ہوئے ہیں۔

( ۸۲ )

اے میرے مالک تیرے ہاتھ میں وقت غیر محدود ہے۔ تیرا وقت کوئی شمار نہیں کر سکتا۔  
 دن اور رات گزرے چلے جاتے ہیں اور قرن کے قرن پھولوں کی طرح کھلتے اور کھلتے  
 جاتے ہیں۔ تجھے انتظار کرنا آتا ہے۔ تجھے ایک جگلی پھول کو مکمل کرنے میں صدیاں گزر جاتی ہیں۔  
 ہمارے پاس وقت ضائع کرنے کے لئے نہیں ہے اور چونکہ ہمارے پاس وقت نہیں ہے  
 اسلئے ہم اپنے موقعوں کے لئے لڑتے جھگڑتے رہتے ہیں۔ ہم مین اسکی گنجائش نہیں ہے  
 کہ تاخیر کر سکیں۔

اس طرح وقت گزرا چلا جاتا ہے اور جو شخص مجھے وقت مانگتا ہے مین اسکو دے دیتا ہوں  
 اور آخر وقت تک تیری ہو جا کے لئے تیار ہی نہیں کرتا۔

دن ختم ہو جانے کے بعد میں اس خوف سے کہ کہیں تیرا دروازہ بند نہ ہو جائے تیزی سے تیزی طرف آتا ہوں لیکن مجھے معلوم ہوتا ہے کہ ابھی بہت وقت باقی ہے۔

(۸۳)

لئے ان میں اپنے غم کے آنسوؤں سے تیرے گلے کے لئے موتیوں کی مال تیار کر دیگا۔ ستاروں نے تیرے پاؤں کی آرایش کے لئے روشنی کے کپڑے تیار کئے ہیں لیکن جو زیور تیرے لئے دینے تیار کیا ہے وہ تیرے سینہ کو زیب دیگا۔

دولت اور شہرت تجھے آتی ہے اور او سکو دنیا اور روک لینا تیرے امکان میں ہے لیکن میرا غم خالص میرا ہے اور جب میں اسے تیرے مزارانہ کے لئے لاتا ہوں تو تو مجھے اپنی رحمت عطا کرتا ہے۔

(۸۴)

جدا ہی کا صدمہ اس عالم میں پھیلا ہوا ہے اور اس سے اس غیر محدود آسمان میں بے شمار صورتیں پیدا ہوتی ہیں۔ اس جدا ہی کا غم ہے جو شب بھر ایک ستارہ سے دوسرے ستارہ تک عالم سکوت میں دیکھتا اور ساون کی اذھیری راتوں میں پتوں سے سریلے راک نکالتا ہے تاکہ یہ عالم گیر تکلیف گہری ہو کر انسانوں کے گھروں میں محبت اور خواہشات۔ بیخ اور درخت کی شکل اختیار کرتی اور یہی تکلیف شاعر کے دل میں گیت بن جاتی ہے۔

(۸۵)

جب لاہور ان عالم اپنے مالک کے دربار سے رخصت ہو کر اس عالم ناپائیدار میں پہلی مرتبہ آئے اور سوقت انہوں نے اپنی قوت کہاں پوشیدہ کر لی تھی؟ اونکے آلات حرکت رزہ بکتر کہاں؟ وہ بے بس اور لاچار نظر آتے تھے اور جن ان وہ اپنے مالک کے دربار سے رخصت ہو کر آئے اس دن ان پر تیر برسائے گئے تھے۔

جب لاہور ان عالم اپنے مالک کے دربار میں واپس ہوئے اس دن انہوں نے اپنی قوت

کہاں پوشیدہ کر لی تھی؟۔  
 جس نے وہ اپنے مالک کے دربار میں واپس ہوئے اوس دن اونہوں نے اپنی لوہار اور تیر  
 اور کمان ڈال دیئے تھے اور اونسکے چہرہ پر شامتی تھی اور وہ اپنی زندگی کی کما حقہ سے  
 دست بردار ہو چکے تھے۔

(۸۶)

تیرا لازم ملک الموت میرے دروازہ پر کھڑا ہے۔ وہ ناپید کنار سمندرون کو عبور کر کے  
 تیرا پیام میرے گھر پر لایا ہے۔  
 شب تاریک ہے اور میرا دل خوف زدہ ہے لیکن میں ہاتھ میں چراغ لیکر اپنے گھر کا دروازہ  
 کھولونگا اور سر جھکا کر اوسکی خدمت میں خوش آمدید عرض کرونگا۔ تیرا پیام میرے دروازہ پر کھڑا ہے۔  
 میں ہاتھ جوڑ کر اور آنسو بہا کر اوسکی پرستش کرونگا۔ میں اوسکے قدموں پر اپنے دل کا خزانہ رکھ کر  
 اوسکی پرستش کرونگا۔

وہ تیرے حکم کی تعمیل کر کے میری صبح امید میں ایک تاریک چراغ چھوڑ کر واپس جایگا اور اپنے  
 اُچھے ہوئے گھر میں تنہا میں پتھر قربان ہونے کے لئے باقی رہ جاوونگا۔

(۸۷)

اوسکو تلاش کرنے کے لئے اپنے مکان کے ہر کونہ میں میں ماہوسی کے عالم میں پھر دیا ہوں  
 لیکن وہ کہیں نہیں ملتی۔ میرا گھر چھوٹا ہے اور جو چیز ایک مرتبہ وہاں سے چلی گئی وہ پھر واپس  
 نہیں آتی۔

میرے مالک تیرا محل غیر محدود ہے اور اوسکی تلاش میں میں تیرے دروازہ پر آیا ہوں۔  
 شام کے وقت آسمان کی سنہری چھتر کے نیچے میں کھڑا ہوا اپنی حسرت بھری نگاہ میں تیرا  
 لگائے ہوئے ہوں۔

میں ناپید کنار دریا کے کنارہ پر پہنچ گیا ہوں جہاں پہنچ کر کوئی شے غائب نہیں ہو سکتی تھی

امید نہ آئند نہ اوس چہرہ کی یاد جسے آخری مرتبہ آنسو بھری نگاہوں سے دیکھا ہو۔  
میری آنکھوں کو جو بائسری کے مانند خالی ہو گئی ہے اوس ناپید کنار دریا میں غوطہ دے۔ مجھے  
ایک مرتبہ اس عالم نامتناہی کا آخری نظارہ کرنے دے۔

(۸۸)

اے بے چراغ دیول کے دیوتا۔ اب ستار تیری ثنا کے لئے نہیں بجتا۔ شام کے وقت گھنٹے  
اسکے اظہار کے لئے نہیں بجتے کہ تیری پوجا کا وقت آگیا ہے۔ تیرے چارون جانب ہوا  
عالم سکون میں ہے۔

تیرے اجڑے ہونے دیول میں موسم بہار کی مست ہوا اٹھکھیلان کرتی ہوئی آتی ہے۔  
وہ پھولوں کی آمد کی خوشخبری دے رہی ہے لیکن وہ پھول اب تیری پوجا کے لئے استمنا  
نہ کئے جائینگے۔

تیرا پرانا پوجاری اس امید میں کہ اوسپر برکتیں نازل ہوں غلطان اور پیمان ہے لیکن وہ اوسے  
کہان نصیب۔ شام کے وقت جب روشنی اور تاریکی خاک کے غبار میں ضم ہوتی ہے وہ  
تھکا ماندہ اپنی امیدیں اپنے دل میں لئے ہوئے اوس بے چراغ دیول میں واپس آتا ہے۔  
اے۔ بے چراغ دیول کے دیوتا۔ بہت سے تہوار آتے ہیں اور تیرے روبرو عالم سکون  
پوجا کی راتیں آتی ہیں اور تیرے سامنے چراغ بھی نہیں جلا جاتا۔  
ہنرمند کارگر نئی صورتیں بنا کر جب اونٹن کا وقت آتا ہے عالم تاریکی کا کچھمہ میں بہا دیتے ہیں۔  
بے چراغ دیول کا دیوتا کس پرسی کے عالم میں ہے اور کونسی اوکلی پوجا نہیں کرتا۔

(۸۹)

میرے مالک کی یہی مرضی ہے کہ میرے لبون پر مہر خاموشی ہو۔ آئندہ سے میں صرف کان میں  
بولوں گا۔ او دل میں اپنے راگ کی لاپ سے یاد کروں گا۔

بھائیو! پادشاہ کے بازار میں جلد جاؤ۔ خرید و فروخت کرنے والے سب آدمی جان بسیم ہیں۔

لیکن مجھے بے وقت دوپہر میں جب کام زور دن پر ہے اجازت ملی ہے۔ ایسی حالت میں خدا کرے کہ میرے باغ میں بے وقت پھول نکل آئیں اور دوپہر کے وقت شہد کی گھیبوں کی نیند لانے والی جھنبھناہٹ ہونے لگے۔

نیکی اور بری کی جنگ میں میں نے بہت وقت صرف کیا لیکن میرے بے کار زمانہ کے ساتھ ہی یہ خوشی ہے کہ میرا دل اوسکی طرف رجوع ہوا اور مجھے نہیں معلوم کہ یہ فوراً ہی مطالبہ کیوں ہے اور اوسکی کیا غایت ہے۔

(۹۰)

جس دن ملک الموت تیرے دروازہ پر دستک دیگا اوس دن تو اوسکو کیا نذرانہ دیگا؟ آہ! میں اپنے جہان کے روبرو اپنی جان رکھ دوں گا۔ میں اوسکو خالی ہاتھ بھی نہ جانے دوں گا۔ خزان کے دن اور بہار کی راتوں کی خوشیاں اور عمر بھر کی محنت کی کمائی میں آخری وقت اوسکے سامنے رکھ دوں گا جب ملک الموت میرے دروازہ پر دستک دیگا۔

(۹۱)

لے موت! زندگی کا آخری ثمر۔ میری موت آ اور میرے کان میں مٹھی مٹھی باتیں کر۔ دن دن میں تیرا منتظر رہا ہوں۔ تیرے لئے میں نے زندگی کے الم برداشت کئے ہیں۔ میں جو کچھ کہ ہوں۔ جو کچھ کہ میرے پاس ہے۔ جو کچھ کہ میں امیدیں رکھتا ہوں اور میری گل پوشیدہ طور پر تیرے لئے ہے۔ تیری آنکھوں کے آخری نظارہ کا منتظر ہوں اور میری زندگی ہمیشہ کے لئے تیری ہو جاوے گی۔

پھول پر لئے گئے ہیں اور دوہ کے لئے ہارتیا رہے۔ شادی کے بعد وہاں اپنا گھر چھوڑ کر اپنے مالک سے شب کی تنہائی میں ملیں۔

(۹۲)

مجھے معلوم ہے کہ ایک دن ایسا جب مجھ میں بہت قدرت نہ ہوگی کہ اس جہان کو دیکھ سکوں

اور زندگی میری آنکھوں پر آخری پردہ کھینچ کر سکوت کے ساتھ رخصت ہو جائیگی۔ لیکن آفتاب بدستور طلوع ہوگا اور شب بین ستارے بدستور چلے گی اور گھنٹے لہردن کی طرح خوشی اور رنج ترک کر کے دن کو ابھارتے رہینگے۔

جب میں اپنی زندگی کے اس آخری تیوہر کا خیال کرتا ہوں تو موقت عوارض رفع ہو جاتے ہیں اور میں موت کی روشنی سے اس جہان کو مع ان خزانوں کے دیکھتا ہوں جنکی جانب ایک توجہ نہیں کی گئی۔ اس جہان کی ادنیٰ ترین جگہ کم یاب ہے۔ اس جہان میں ادنیٰ سے ادنیٰ درجہ کی جان کم یاب ہے۔

جن اشیا کے حاصل کرنے کی میں نے فضول کوشش کی اور جو اشیا کہ میں نے حاصل کیں ان سب کو جانے دو۔ مجھے ان اشیا پر حقیقی قبضہ کرنے دو جنکو میں نفرت اور حقارت کی نظر سے دیکھتا رہا ہوں۔

(۹۳)

مجھے رخصت مل چکی ہے۔ بھائیو۔ میرے سلام کا تحفہ قبول کرو۔ میں سب کو آداب عرض کر کے رخصت ہوتا ہوں۔ یہاں میں اپنے مکان کی کبھی حوالہ کرتا ہوں اور میں اپنے مکان کے متعلق جملہ دعاوی سے دست بردار ہوتا ہوں۔ میری صرف یہ التجا ہے کہ میرے لئے خیر کے دو کلمے استعمال کرو۔

ہم ایک عرصہ تک ایک دوسرے کے پڑوسی رہے ہیں لیکن میں نے اس سے زیادہ لیا ہے جو کچھ کہ میں دے سکا۔ اب آفتاب طلوع ہوا اور جو چراغ میرے تارک گوشہ کو روشن کر رہا تھا وہ گل ہو گیا ہے۔ میرے نام سن آ گیا ہے اور میں اپنے سفر کے لئے تیار ہوں۔

(۹۴)

میرے دوستو! میرے رخصت ہونے کے وقت میرے لئے دعا کرو۔ مغرب کے وقت آسمان چمک رہا ہے اور میرا راستہ خوبصورت ہے۔

یہ دریافت نہ کر دکھ میرے پاس ساتھ لے جانے کے لئے کیا ہے۔ میں اپنے سفر پر خالی ہاتھ اور دل میں آرزوئیں بھر کر روانہ ہوتا ہوں۔  
 میں اپنی شادی کے موقع کا بارہنہنگا۔ میں مسافر کی سرخ اور خاکی پوشاک نہ پہنوں گا اور گورامین  
 خطرات بہت ہیں لیکن میرے دل میں کوئی خوف نہیں ہے۔  
 میرے سفر کے ختم ہونے کے وقت شام کا تاریک ٹھیکہ اور مغرب کا سریلاراگ پادشاہ کے  
 دروازہ پر گایا جائیگا۔

(۹۵)

جب میں ابتداً عالم وجود میں آیا اور وقت کی مجھے کچھ خبر نہیں۔  
 وہ کونسی طاقت تھی جسے میری نگہ اس وسیع راز میں مثل اس کھلی کے کھوئی جو آدمی رات  
 کے وقت جنگل میں کھلتی ہے۔  
 جب صبح کے وقت میں روشنی میں نگہ کھولی تو مجھے محسوس ہوا کہ میں اس عالم میں اجنبی ہوں۔  
 اور اوقات نے جسے کوئی جان نہیں سکتا اور جس کا کوئی نام اور شکل نہیں میری جان کی شکل میں  
 مجھے اپنی گود میں لیا۔

اس طرح موت کے وقت وہ فوت جسے کوئی نہیں جان سکتا مجھے پہچانی ہوئی نظر لگی اور چونکہ  
 مجھے اس زندگی سے محبت ہے اس لئے مجھے معلوم ہے کہ میں موت سے بھی محبت کروں گا۔  
 جب بچہ کا اوسکی بان دائیں جانب سے دودھ چھٹاتی ہے تو وہ روتا ہے لیکن فوراً ہی بائیں  
 جانب اوسکو راحت ملتی ہے۔

(۹۶)

جب یہاں سے رخصت ہو گیا تو میری آخری صدا یہ ہو گی کہ جو کچھ میں نے دیکھا اور سنا نظیر نہیں ہے۔  
 اس کنول کے جو روشنی کے سمندر میں بڑھتا ہے پوشیدہ شہنشاہ میں چکھتا ہے اور مجھے یہ نعمت  
 نصیب ہوئی ہے۔ میری آخری صدا یہ ہونے دو۔

اس غیر محدود اشکال کے تناشتہ گاہ میں مجھے کھیلنا نصیب ہوا ہے اور یہاں مجھے اوسکے دشمن نصیب ہوئے ہیں جبکی کوئی شکل نہیں ہے۔

میرا کل جسم اور ہر عضو اوسکے مس سے جسے کوئی چھو نہیں سکتا بے خود ہو گیا ہے۔ میری آخری صدایہ ہے کہ اگر اب زندگی کا خاتمہ ہو تو ہونے دو۔

(۹۷)

جب میں تیرے ساتھ کھیلتا تھا اوسوقت میں یہ دریافت نہ کیا کہ تو کون ہے۔ اوسوقت میں مست تھا۔ مجھے نہ شرم معلوم ہوتی تھی نہ خوف۔

علی الصباح تو مثل میرے ساتھی کے مجھے سوتے ہوئے جگاتا تھا اور میرے ساتھ گھاس پر بھاگتا پھرتا تھا۔

اون ایام میں میں نے اون راگون کے معنی دریافت کرنے کی کوشش نہیں کی جو مجھے خوش کیسے لے گا تھا۔ مجھے اوناگرتا نا بھلا معلوم ہوتا تھا اور میری آواز اونکی نقل اوتارنے لگی اور اونکے ترانوں سے میرا دل نہ چنے لگا۔ اب کھیلنے کا وقت ختم ہو چکا اور مجھ میں یہہ کیا تبدیلی واقع میں آگئی ہے؟ تمام عالم مع تارون کے اپنی آنکھیں تیرے قدموں پر جمائے ہوئے حیرت زدہ کھڑا ہوا ہے۔

(۹۸)

میں اپنی شکست کی یادگاروں کا ہا تیرے گلے میں ڈالو لگتا۔ یہہ میری قدرت میں نہیں ہے کہ مغلوب ہونے سے بچوں۔

مجھے یقیناً معلوم ہے کہ میرا ظرو رنیچا دکھیگا۔ میری زندگی سخت تکلیف کے ساتھ اپنی زنجیریں توڑیگی اور میرا خالی دل مثل خالی بانسری کے تیری الاپ کے تابع ہوگا اور تجھ آسنو بہا کر اپنی ہوجائے گی۔ مجھے یقیناً معلوم ہے کہ کنول کے سینکڑوں پتے ہمیشہ کے لئے بند نہ رہینگے اور اوسکے شہد کا پوشیدہ مقام آشکارا ہو جائیگا۔

نیلے آسمان سے دیکھ کر مجھے عالم سکوت میں بلا لینگا۔ میرے لئے کوئی چارہ نہ ہوگا اور تیرے قدموں پر میں دوامی موت حاصل کرونگا۔

(۹۹)

جب میں حکومت سے دست بردار ہوتا ہوں تو مجھے معلوم ہے کہ تیرے جایزہ لینے کا وقت آگیا ہے جو کام کرنے کا ہے وہ فوراً کر گیا۔ او کی مخالفت فضول ہے۔

ایسی حالت میں سے میرے دل اپنے ہاتھ کھینچ لے اور اپنی شکست پر صبر کر اور جس حالت میں کہ تو ہے اور سپر شاکر رہ اور اپنے آپ کو خوش نصیب سمجھ۔

یہ میرے چراغ خیف سی ہوا سے گل ہو جاتے ہیں اور ان کو بار بار چلانے میں سب تباہی بھول جاتا ہوں۔

لیکن اب میں عقل سے کام لوں گا اور اندھیرے میں اپنا بوریہ بچھا کر تیرا قطرہ ہوں گا۔ اسے میرے توجھنے سے آکر او سپر ٹھہر جائے۔

(۱۰۰)

میں اشکال کے سمندر کی تہہ میں اس غرض سے غوطہ لگاتا ہوں کہ اس کمال موتی کو حاصل کروں جسکی کوئی شکل نہیں ہے۔

اس پرانی ناوکے ذریعہ ایک بندر سے دوسرے بندر تک سفر کرنے کا موقع نہیں ہے۔ اب وہ دن گئے جب مجھے لہرون پراو بھارا جانا کھیل معلوم ہوتا تھا۔

اب میری بیہ ولی آرزو ہے کہ لافانی میں فنا ہو جاؤں۔ اوس بے پایاں سمندر کے دہانے میں جہان بے تار کے باجے کی موسیقی ہر وقت دلون کو خوش کھتی ہے میں اپنی زندگی کی بانسری لے جاؤنگا۔

میں اس بانسری کو دوام کے راگ سے ملاؤنگا اور جب وہ اپنا آخری راگ لاپ لگی تو میں اس بے زبان کو اس بات نہ کرنے والے کے قدموں پر قربان کر دوں گا۔

(۱۰۱)

میں نے تجھے ہمیشہ اپنے گیتوں کے ذریعہ سے پانے کی کوشش کی۔ وہ مجھے دربر لے گئے اور  
 انکے ساتھ میں یہ محسوس کیا کہ میں اس عالم کو تلاش کر رہا اور چھو رہا ہوں۔  
 جو سبق کہ میں سیکھے ہیں وہ سب مجھے اُن گیتوں کے ذریعہ سے حاصل ہوئے۔ اُنہوں نے  
 مجھے راز کے راستے بتائے اُنہوں نے میرے دل کے اُن فی پرستار سے چمکا دیئے۔  
 وہ مجھے روز بروز راحت اور رنج کے ملک کے رازوں میں لے گئے اور بالآخر میرے  
 سفر کی آخری شام کو وہ مجھے کس محل کے دروازہ پر لے آئے ہیں؟۔

(۱۰۲)

میں نے انسانوں سے فخر کے ساتھ یہ کہا کہ میں تجھے جانتا ہوں۔ وہ میرے سب تصانیف میں  
 تیری تصویر دیکھتے ہیں۔ وہ میرے پاس آکر پوچھتے ہیں کہ ”وہ کون ہے؟“ میں نہیں سمجھتا  
 کہ ان لوگوں کو کیا جواب دوں۔ میں اُن سے کہتا ہوں کہ ”واقعی میں نہیں بتا سکتا“ وہ  
 خفا ہو کر چلے جاتے ہیں اور آپ وہاں بیٹھے ہوئے مسکراتے رہتے ہیں۔ میں تیرے قصے  
 ہمیشہ قایم رہنے والے گیتوں میں بیان کرتا ہوں۔ میرا دل جوش میں آکر تیرے راز کا اظہار  
 کر دیتا ہے۔ وہ میرے پاس آکر پوچھتے ہیں کہ ”اپنے الفاظ کے معنی بتا دیجئے۔“ میں نہیں سمجھتا  
 کہ انکو کیا جواب دوں۔ میں اُن سے کہتا ہوں کہ ”اُن الفاظ کے معنی کسے معلوم ہیں؟“  
 وہ خفا ہو کر چلے جاتے ہیں۔ اور آپ وہاں بیٹھے ہوئے مسکراتے رہتے ہیں۔

(۱۰۳)

اے پروردگار عالم۔ تیری حمد اور ثنا کے لئے مجھے اپنے سب حواس کام میں لاکر اس عالم سے  
 تیرے قدموں کو چھونا چاہئے۔

ساون کے بادلوں کی طرح جو ابھی برسے نہیں ہیں میرا دل غ تیری حمد اور ثنا کے لئے بھجکا رہے۔  
 میرے گل گیت اپنے عطرہ عطرہ راگ جمع کر کے ایک راگ نگر تیری حمد اور ثنا کے لئے سکھائے

سمندر میں بہہ جائیں۔  
سارس کی طرح جو رات دن اپنے پہاڑی گھونسلوں میں آتے جاتے رہتے ہیں میری زندگی  
چاہئے کہ تیری حمد اور ثنا کے لئے اپنے دوامی گھر کا سفر کرے۔

(۱۰۴)

مجھے اس عقیدت کے ساتھ اپنا سر ادا پنا رکھنا چاہئے کہ تو ہی میرا لجا دامن ہے۔ خوف  
کمینہ پن اور تجھ میں بے اعتقادی کی علامت ہے۔

انسان کا خوف؟ اسے پادشاہوں کے پادشاہ تو ہمیشہ کے لئے اور دراصل میرا مالک ہے  
اس عالم میں کیا کوئی انسان یا پادشاہ تیرا رقیب ہو سکتا ہے؟۔ اس دنیا میں کونسی قوت میری  
آزادی چھین سکتی ہے؟ کیا قید خانہ میں تیرا ماتھ قیدی کی زنجیریں کاٹ کر ادا کی روح کو آزاد نہیں کرتا؟  
کیا موت کے خوف سے مجھے اس جسم کی اوسط حفاظت کرنی چاہئے جس طرح نمسک اپنی دولت کی  
کرتا ہے جو اسکے کسی کام نہیں آتی؟۔ کیا تو نے میری روح کو دوامی زندگی میں دوامی دعوت  
ہنیں دے رکھی ہے؟۔

مجھے یہ یاد رکھنا چاہئے کہ تمام تکالیف اور موت مثل عارضی سایہ کے ہے۔ میرے اور تیری  
سچائی کے امین جو ناپاک قوت حایل رہتی ہے وہ مثل اوس تاریکی کے ہے جو طلوع آفتاب  
کے قبل ہوتی ہے۔ تو ہی جوشہ کے لئے میرا ہے اور تو قوت کے اوس غرور سے بہت  
اونچا ہے جو جوانی کے ایام میں مجھے بے خود کرتا رہتا ہے۔

(۱۰۵)

میری یہ دعا ہے کہ میں محبت میں ثابت قدم رہوں۔ میں اپنے خیالات آزادی کے ساتھ  
ظاہر اور اون کے موافق عمل کر سکوں۔ اور سب کام تیری مرضی پر چھوڑ سکوں اور تیری ہی  
مرضی ہو تو تنہا رہوں۔ میری یہ دعا ہے کہ میں محبت کو اپنا مذہب سمجھوں۔ میں موت کو دنیا  
اور محبت کو نسخ سمجھوں۔ حزن کی کمزوری میں جو طاقت پہنان ہے اوسکو اور تکلیف کی نشان

میں محسوس کروں اور جب مجھے ضرر پہنچا یا جائے تو اسے خوشی سے قبول کروں لیکن ضرر پہنچانے والے کو ضرر پہنچانا اپنی شان کے خلاف سمجھوں۔

(۱۰۶)

اے میرے عاشق مجھے بتا کہ کیا یہ سب سچ ہے۔ سب سچ ہے۔  
جب میری آنکھیں بجلی کے مانند چمکتی ہیں تو تیرے دل کے سیاہ بادل امنڈ کر طوفان برپا کر دیتے ہیں۔  
کیا یہ سچ ہے کہ میرے لب اسی طرح شیریں ہیں جیسے وہ کھلی ہوتی ہے جو اول مرتبہ عشق کے راز میں کھلتی ہے؟

کیا جیٹھ کے گزرے ہوئے سینوں کی یادگار ابھی تک میرے اعضاء میں موجود ہے؟  
کیا زمین جب میں اپنے قدموں سے اسے چھوتا ہوں شل ستار کے کانپ کر گاتی ہے؟  
کیا یہ سچ ہے کہ جب میں نظر آجاتا ہوں تو رات اپنی آنکھوں سے شبنم بہاتی ہے اور صبح کی روشنی جب وہ مجھے ہم آغوش ہوتی ہے تو خوش ہوتی ہے؟

کیا یہ سچ ہے۔ سچ ہے کہ تیرا عشق صدیوں سے تمام عالم میں میری تلاش میں پھر رہا ہے؟  
اور بالآخر جب میں تجھے مل گیا تو تیری عمر بھر کی خواہشات کو میرے میٹھے الفاظ۔ میری آنکھوں۔  
میرے لبوں اور میرے کھرے ہوئے بالوں میں کمال آندھل گیا؟۔ تو کیا یہ سچ ہے کہ غرضوں کا  
راز میری اس چھوٹی سی ہیشانی پر لکھا ہوا ہے؟ اے میرے عاشق مجھے بتا کہ کیا یہ سب سچ ہے۔

(۱۰۷)

میں اس کے ہاتھ اپنے ہاتھ میں لیکر سینہ سے لگانا ہوں۔  
میں کوشش کرتا ہوں کہ اس کے حسن کو اپنی نفل میں دباؤں اور اسکی پیاری مسکراہٹ کو بوسہ  
ڈیکر لوٹ لوں اور اسکی ترچھی نظروں کو اپنی آنکھوں میں رکھ لوں۔

لیکن اے وہ کہاں ہیں؟ آسمان سے اونسکا پتلا پن کون علمدہ کر سکتا ہے؟ میں اس کے  
حسن کو اپنے جسم سے دبانے کی کوشش کرتا ہوں لیکن حسن اپنا جسم میرے ہاتھ میں چھوڑ کر  
غائب ہو جاتا ہے۔

آخر مایوس ہو کر اور تھک کر مین واپس آجاتا ہوں۔  
جسم اوس پھول کو کس طرح چھو سکتا ہے جسے صرف روح محسوس کر سکتی ہے؟

(۱۰۸)

اسے دنیا۔ مینے تیرے پھول کو توڑا۔

مینے اوسکو اپنے سینہ سے لگایا اور اوسکا کانٹا میرے منچھ گیا۔

جب دن ختم ہوا اور تاریکی چھا گئی تو مجھے معلوم ہوا کہ پھول کھلا گیا لیکن میرا درد باقی ہے۔  
اسے دنیا۔ دوسرے پھول اپنی خوشبو اور غرور کے ساتھ نمودار ہونگے۔ لیکن میرا زمانہ  
اپ پھول توڑنے کا نہیں رہا اور شب کی تاریکی میں میرا گلاب میرے پاس نہ ہوگا مگر  
کانٹے کی کھٹک باقی رہیگی۔

(۱۰۹)

عورتوں۔ تمہیں بتانے میں صرف خدا ہی کی دشکاری کام میں نہیں آئی ہے۔ بلکہ مردوں  
اوس میں حصہ لیا ہے۔ مرد اپنے دلون سے تمہارے لئے نیا حسن پیدا کرتے رہتے ہیں۔  
شاعر تمہارے لئے ہمیشہ لفظون کا ستہراتا بنستے رہتے ہیں اور مصور تمہارے لئے لافانی  
صورتیں پیدا کرتے رہتے ہیں۔

تمہیں آراستہ کرنے کے لئے سمندر اپنے موتی۔ معدن اپنا سونا۔ باغ اپنے پھول توڑتے ہیں۔  
مردون کی خواہشات تمہاری جوانی کو چمکاتی رہتی ہیں۔ تم عورت اور خواب کا مجموعہ ہو۔

(۱۱۰)

آدھی رات کے وقت ایک شخص نے سنیا س لینے کا ارادہ کیا اور کہا کہ ”اب گھر چھوڑ کر  
ایشور کی تلاش کرنے کا وقت ہے۔ افسوس مجھے اب تک یہاں کسے مایا میں پھنسا رکھا۔“  
ایشور نے اوسکے کان میں کہا ”میں“ لیکن اوسکے کان بند ہو گئے تھے۔

ایک پلنگ پر اوسکی بیوی اپنے ننھے بچہ کو اپنی چھاتی پر لئے ہوئے ایک طرف سو رہی تھی۔

اوس آؤھی نے اؤئکی طرف دیکھکر کہا کہ ”تم لوگ کون ہو جنہوں نے مجھے اسقدر عرصہ سے  
بیوقوف بنا رکھا ہے“

اوس آؤاز نے پھر کہا کہ ”وہ ایشور ہیں“ لیکن اوسنے کچھ نہ سنا۔ بچ خواب میں چونک کر  
مان سے پٹ گیا۔

ایشور نے حکم دیا کہ ”مے بیوقوف۔ ٹھیر۔ اپنا گھرت چھوڑ“ لیکن اوس آؤانے وہ بھی ک  
ایشور نے اوسکی حالت پر افسوس کر کے کہا کہ ”میرا ملازم مجھے چھوڑ کر میری تلاش میں  
کہاں پھر رہا ہے“



۸۱۱۳/۴۴۱

آخری درج شدہ تاریخ پر یہ کتاب مستعار  
لی گئی تھی مقررہ مدت سے زیادہ رکھنے کی  
صورت میں ایک آنہ جو میہ دیرا نہ لیا جائیگا

۹.6.61

- ۹ DEC 1967 182

16054  
14.5.61

1605

(119)













